

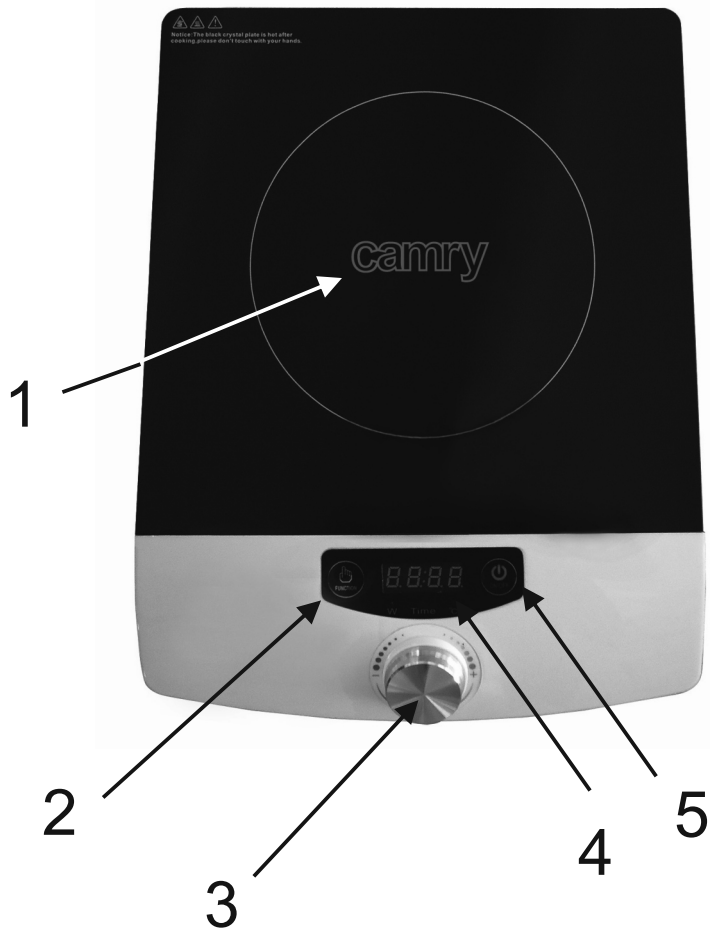
Camry



CR 6505

(GB) user manual
(F) mode d'emploi
(P) manual de serviço
(LV) lietošanas instrukcija
(RO) Instrucțiunea de deservire
(HU) felhasználói kézikönyv
(MK) Упатство за корисникот
(PL) instrukcja obsługi

(D) bedienungsanweisung
(E) manual de uso
(LT) naudojimo instrukcija
(EST) kasutusjuhend
(BIH) upute za uporabu
(FI) käyttöopas
(CZ) návod k obsluze



**SAFETY CONDITIONS. IMPORTANT INSTRUCTIONS ON SAFETY OF USE
PLEASE READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

The warranty conditions are different, if the device is used for commercial purpose.

1. Before using the product please read carefully and always comply with the following instructions. The manufacturer is not responsible for any damages due to any misuse.
2. The product is only to be used indoors. Do not use the product for any purpose that is not compatible with its application.
3. The applicable voltage is 230V ~50Hz. For safety reasons it is not appropriate to connect multiple devices to one power outlet.
4. Please be cautious when using around children. Do not let the children to play with the product. Do not let children or people who do not know the device to use it without supervision.
5. **WARNING:** This device may be used by children over 8 years of age and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or persons without experience or knowledge of the device, only under the supervision of a person responsible for their safety, or if they were instructed on the safe use of the device and are aware of the dangers associated with its operation. Children should not play with the device. Cleaning and maintenance of the device should not be carried out by children, unless they are over 8 years of age and these activities are carried out under supervision.
6. After you are finished using the product always remember to gently remove the plug from the power outlet holding the outlet with your hand. Never pull the power cable!!!
7. Never leave the product connected to the power source without supervision. Even when use is interrupted for a short time, turn it off from the network, unplug the power.
8. Never put the power cable, the plug or the whole device into the water. Never expose the product to the atmospheric conditions such as direct sun light or rain, etc.. Never use the product in humid conditions.
9. Periodically check the power cable condition. If the power cable is damaged the product should be turned to a professional service location to be replaced in order to avoid hazardous situations.
10. Never use the product with a damaged power cable or if it was dropped or damaged in any other way or if it does not work properly. Do not try to repair the defected product yourself because it can lead to electric shock. Always turn the damaged device to a professional service location in order to repair it. All the repairs can be done only by authorized service professionals. The repair that was done incorrectly can cause hazardous situations for the user.
11. Never put the product on or close to the hot or warm surfaces or the kitchen appliances like the electric oven or gas burner.
12. Never use the product close to combustibles.
13. Do not let cord hang over edge of counter.
14. Do not immerse the motor unit in water.
15. If the ceramic surface is damaged or scratched, turn off the appliance to avoid potential electrical shock.
16. Do not place objects made of metal such as knives, forks, spoons or lids on the induction heating zone, as there is a risk of them becoming hot.
17. **Caution!** The surface of the induction heating plate remains hot even after turning the appliance off due to the heat radiating from the bottom of a hot pot or frying pan.
18. Do not move the induction heating plate while a cooking utensil or a pan is on the top.
19. Do not heat up an empty pot.
20. Do not place metal objects such as knives, forks, spoons, lids, cans or aluminium foil on or under the induction heating plate.

21. Make sure that there is enough space around the cooker (keep a distance of 5 to 10 cm from the walls and other objects).
22. Never use the appliance on materials that are not heat-resistant (carpets or linoleum).
23. Do not place paper or other materials between a pot or frying pan and the ceramic top plate. Paper can be ignited.
24. The appliance may affect objects having a magnetic field like radios, TVs, bank cards or audio cassettes.
25. Do not use the appliance on a metal surface.
26. Do not disconnect the appliance from the mains socket immediately after you have finished cooking. Wait at least several seconds until it cools down.
27. The induction heating plate may not be used by people with pacemakers. Keep a minimum distance of 100 cm from the appliance when it is in use.
28. Do not connect the appliance to an external timer or remote control system.
29. Do not use:
 - Pots and frying pans with a diameter below 12 cm,
 - Cooking utensils made of copper, aluminium or glass
 - Cooking utensils with feet or with a rounded (non-flat) bottom
30. Magnetic bottom pots and pans intended for cooking/frying with the use of induction cooker are recommended.
31. Do not place pots and frying pans heavier than 6kg on the cooker.

DESCRIPTION

- | | | |
|--------------------------------|--------------------|---------|
| 1. Induction heating zone | 2. FUNCTION button | 3. Knob |
| 4. Display and indicator lamps | 5. ON/OFF switch | |

USE

Insert the plug into a mains socket. You will hear a sound signal. The appliance will remain in the standby mode (4 dashes will be flashing on the display).

Place an appropriate cooking utensil on the plate. Press the ON/ OFF switch and turn on the induction cooker. The display will show "ON" and you will hear a sound signal. Select the cooking mode using the FUNCTION button.

The cooker offers 4 operating modes:

1. Continuous operation at a specific heating power. The W indicator lamp will turn on and the heating power will be shown on the display. Use the knob (with positions for every 200W) to adjust the heating power within the range of 100W to 1500W.
2. Operation with the timer at a specific heating power. The W indicator lamp will turn on and the operation time will be shown on the display. Set the desired time using the knob. After a moment, the heating power will be shown on the display. Use the knob (with positions for every 200W) to adjust the heating power within the range of 100W to 1500W.
3. Continuous operation at a specified temperature. The C indicator lamp will turn on and the set temperature will be shown on the display. Use the knob to adjust the temperature within the range of 80 to 240 degrees Celsius.
4. Operation with the timer at a specific temperature. The C indicator lamp will turn on and the operating time will be shown on the display. Set the desired time using the knob. After a moment, the temperature will be shown on the display. Use the knob to adjust the temperature within the range of 80 to 240 degrees Celsius.

INDUCTION COOKER SAFETY LOCK

If there is no pot or frying pan on the induction heating plate or the plate has been removed, the cooker will shut off and show error E0. If the diameter of the pot or frying pan is too small, the cooker will shut off and show error E1.

If the temperature of the induction heating plate is too high, the cooker will shut off and show error E1.

When the cooker is connected to an inappropriate power supply, it will show error E1 (power too low) or E2 (power too high).

In the case of other errors, please contact our customer service.

CLEANING AND MAINTENANCE

Washing the appliance after each use is recommended. Disconnect the appliance from the mains socket and wait until it cools down. Do not use petrol, solvents, brushes or pastes to clean the induction heating plate. Wipe the appliance with a damp cloth with some dishwashing liquid. Use a vacuum cleaner to remove dirt from the air supply and fan grilles. Clean the ceramic surface and the control panel with a soft damp cloth and gentle cleaners for ceramic surfaces.

Make sure that water does not drip on the cooker, as this can cause damage. Never immerse the appliance or the cable in water.

Technical data:

Power: 2000W

Power supply: 220-240V~ 50Hz

Device is made in class II of insulation.

Device is compliant with EU directives:

- Low voltage directive (LVD)

- Electromagnetic compatibility (EMC)

Device marked CE mark on rating label



To protect your environment: please separate carton boxes and plastic bags and dispose them in corresponding waste bins. Used appliance should be delivered to the dedicated collecting points due to hazardous components, which may affect the environment. Do not dispose this appliance in the common waste bin.

ALLGEMEINE SICHERHEITSVORSCHRIFTEN

LESEN SIE AUFMERKSAM WICHTIGE ANWEISUNGEN, BEZÜGLICH DER SICHERHEIT DER BENUTZUNG BEWAHREN SIE DIESE FÜR DIE ZUKUNFT AUF

Bei Verwendung des Gerätes zu gewerblichen Zwecken werden die Garantiebedingungen geändert.

1. Vor dem ersten Gebrauch, die Bedienungsanleitung lesen und die dort angegebenen Hinweise beachten. Der Produzent trägt keine Verantwortung für Schäden, die aufgrund von bestimmungswidriger Nutzung oder unsachgemäßer Bedienung entstanden sind.
2. Das Gerät ausschließlich an die Steckdose 230 V - 50 Hz anschließen. Es darf nicht zu anderen, bestimmungswidrigen Zwecken benutzt werden.
3. Wegen Vorsichtsmaßnahmen, sollten keine weiteren Geräte an den gleichen Stromkreis angeschlossen werden.
4. Falls sich Kinder in der Nähe befinden, sollte bei der Nutzung des Gerätes spezielle Vorsicht bewahrt werden. Dieses Gerät ist nicht zum Spielen für Kinder, sowie für Erwachsene, die sich mit der Bedienungsanleitung nicht vertraut gemacht haben, geeignet.
5. **WARNHINWEIS:** Dieses Gerät kann von Kindern im Alter von über 8 Jahren sowie von Personen von einer beschränkten körperlichen, sensorischen, psychischen Fähigkeit oder von Personen, die keine Erfahrung oder kein Kenntnisse von dem Gerät haben, nur dann genutzt werden, wenn die Nutzung unter Aufsicht einer Person, welche die Verantwortung für deren Sicherheit trägt, stattfindet oder diesen Personen Ratschläge bezüglich der sicheren Benutzung des Geräts erteilt wurden und sie sich den mit seiner Benutzung verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und die Unterhaltung des Geräts dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, dass diese Kinder im Alter von über 8 Jahren sind und diese Tätigkeiten unter Aufsicht durchgeführt werden.
6. Nach der Benutzung, den Stecker aus der Steckdose ziehen und dabei die Steckdose mit der Hand festhalten. NIEMALS am Kabel ziehen.
7. Das Gerät nicht unbeaufsichtigt an der Steckdose angeschlossen lassen.
8. Das Kabel, die Buchse, sowie das ganze Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. Das Gerät vor Regen, Sonne usw. und vor Feuchtigkeit (z.B. im Badezimmer oder Campingwagen) schützen.
9. Regelmäßig das Kabel prüfen. Falls das Kabel beschädigt ist, sollte es in einem spezialisierten Service ausgetauscht werden, um ev. Gefährdung zu vermeiden. Das Gerät vor Regen, Sonne usw. und vor Feuchtigkeit (z.B. im Badezimmer oder Campingwagen) schützen.
10. Falls das Kabel oder ein anderer Teil des Gerätes beschädigt oder das Gerät fallen gelassen wurde oder nicht ordnungsgemäß arbeitet, sollte es nicht benutzt werden. Das Gerät darf nicht durch unbefugte Personen repariert werden, da die Gefahr eines Stromstoßes besteht. Ein beschädigtes Gerät in einem spezialisierten Service zur Kontrolle oder Reparatur abgeben. Jegliche Reparaturen dürfen nur durch einen spezialisierten Service vorgenommen werden. Eine nicht korrekt ausgeführte Reparatur kann das Leben des Benutzers gefährden.
11. Das Gerät auf eine kühle, gerade Fläche, entfernt von wärmeausstrahlenden Geräten, wie: Elektroherd, Gasherd, usw. stellen.
12. Das Gerät nicht in der Nähe von leicht entzündlichen Materialien benutzen.
13. Lassen Sie das Gerät oder den Adapter nicht unbeaufsichtigt, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.
14. Es wird empfohlen, für zusätzlichen Schutz den Fehlerstromschutzschalter (RCD), dessen Bemessungsdifferenzstrom 30 mA nicht übersteigt, zu installieren. In diesem

Bereich wenden Sie sich an einen Fachelektriker.

15. Wird die Keramikfläche beschädigt oder gerissen, ist das Gerät abzuschalten, um einen potentiellen elektrischen Schlag zu vermeiden.
16. Keine Metallgegenstände wie Messer, Gabeln, Löffel oder Deckel auf die Heizplatte ablegen, denn sie heiß sein können.
17. Vorsicht! Die Plattenfläche ist sogar nach dem Abschalten heiß, weil der Boden des Topfes oder der Pfanne die Wärme abstrahlt.
18. Die Platte mit dem/der darauf stehenden Gefäß oder Pfanne nicht verschieben.
19. Den Topf nicht leer erhitzen.
20. Keine Metallgegenstände wie Messer, Gabeln, Löffel, Deckel, Dosen oder Alufolie auf die obere Platte oder unter die Platte stellen/legen.
21. Man sollte sich vergewissern, ob es reichlich Platz um den Herd gibt (5 bis 10 cm Abstand zu Wänden und anderen Gegenständen halten).
22. Das Gerät darf niemals auf den nicht hitzebeständigen Stoffen (Teppich, Linoleum) benutzt werden.
23. Zwischen den Topf oder die Pfanne und die Keramikplatte dürfen kein Papier oder andere Sachen eingesteckt werden. Papier ist brennbar.
24. Das Gerät kann solche Gegenstände wie Radio, Fernsehen, Bankomat- oder Magnetkarten beeinflussen.
25. Das Gerät niemals auf einer Metallfläche benutzen.
26. Das Gerät darf von einer Steckdose gleich nach dem Kochen nicht getrennt werden. Lassen Sie das Gerät mindestens einige Sekunden abkühlen.
27. Personen mit Schrittmachern dürfen diese Heizplatte nicht benutzen. Minimalen Abstand von 100 cm zum Gerät halten, wenn das Gerät benutzt wird.
28. Das Gerät darf weder an einen Zeitprogrammiergerät noch an ein Digitalsteuerungssystem angeschlossen werden.
29. Auf dem Induktionskochfeld dürfen nicht verwendet werden:
 - Töpfe und Pfannen mit einem Durchmesser von weniger als 12 cm,
 - Gefäße aus Kupfer, Aluminium und Glas,
 - Gefäße mit kleinen Füßen oder mit einem gerundeten Boden (nicht mit einem flachen Boden)
30. Es wird empfohlen, Töpfe und Pfannen zu verwenden, die zum Kochen/Braten auf den Induktionskochfeldern mit dem magnetisierten Boden bestimmt sind.
31. Es dürfen keine Töpfe und Pfannen auf das Induktionskochfeld gestellt werden, die mehr als 6 kg wiegen.

BESCHREIBUNG DES GERÄTES

- | | | |
|------------------------------|-------------------|-----------------|
| 1. Heizplatte | 2. FUNKTIONSTASTE | 3. Drehknopf |
| 4. Display und Kontrolllampe | | 5. ON/OFF Taste |

BENUTZUNG DES GERÄTES

Den Stecker in die Steckdose stecken. Es ist ein Schallsignal zu hören. Das Gerät schaltet in einen Wartemodus (4 blinkende Streifen im Display) um.

In die Mitte der Platte ein entsprechendes Kochgefäß stellen. Die ON / OFF Taste drücken und das Induktionskochfeld einschalten. Auf dem Display blinkt ein „ON“ und ist ein Schallsignal zu hören. Mit der FUNKTIONSTASTE wählen Sie die gewünschte Kochfunktion.

Das Induktionskochfeld verfügt über 4 Betriebsarten:

1. Der Dauerbetrieb bei eingestellter Heizleistung. Es leuchtet eine W-Leuchtdiode an, und es wird im Display die Heizleistung angezeigt. Die Heizleistung wird mit dem Drehknopf im Bereich 100W-1500W mit einem Hub von 200 W eingestellt.
2. Der Timerbetrieb bei eingestellter Heizleistung. Im Display leuchtet eine W- und Time-Leuchtdiode sowie die Betriebszeit an, die mit dem Drehknopf einzustellen ist. Die Heizleistung wird nach einer Weile angezeigt. Die Heizleistung wird mit dem Drehknopf im Bereich 100W-1500W mit einem Hub von 200 W eingestellt.
3. Der Dauerbetrieb bei eingestellter Temperatur. Es leuchtet die C-Leuchtdiode an, und im Display wird die eingestellte Temperatur angezeigt. Die Temperatur ist mit dem Drehknopf im Bereich von 80 - 240 °C einzustellen.
4. Der Timerbetrieb bei eingestellter Temperatur. Es leuchtet die C- und Time-Leuchtdiode an, und im Display wird die Betriebszeit angezeigt, die mit dem Drehknopf einzustellen ist. Die Temperatur wird nach einer Weile angezeigt. Die Temperatur wird mit dem Drehknopf im Bereich von 80 - 240 °C einzustellen.

SICHERUNGEN AM INDUKTIONSKOCHFELD

Steht kein Topf oder keine Pfanne auf dem Kochfeld oder ist die Kochplatte abgebaut, schaltet das Induktionsfeld ein und zeigt eine Fehlermeldung E0 an.

Falls das Durchmesser des Topfes oder der Pfanne zu klein ist, schaltet das Induktionsfeld ein und zeigt eine Fehlermeldung E1 an.

Falls die Temperatur am Kochfeld zu hoch ist, schaltet das Induktionsfeld ein und zeigt eine Fehlermeldung E3 an.
Falls das Kochfeld an eine unrichtige Energiequelle angeschlossen wird, zeigt das Kochfeld eine Fehlermeldung E1 (zu niedrig) oder E2 (zu hoch) an.

Bei anderen Fehlermeldungen setzen Sie sich bitte mit dem Kundendienst in Verbindung.

PFLEGE UND WARTUNG

Das Gerät ist nach jedem Einsatz zu reinigen. Das Gerät vom Netz abschalten und abwarten, bis es abgekühlt ist. Zur Reinigung kein Benzin, keine Lösungsmittel, keine Bürsten und Pasten verwenden. Das Gerät mit einem feuchten Lappen und einem Spülmittel abwischen. Mit dem Staubsauger Verschmutzungen aus der Luftzuleitung und aus dem Lüftergitter entfernen. Die Keramikfläche und die Steuerungstafel mit einem weichen Tuch und mit den für Keramikflächen geeigneten schonenden Reinigungsmitteln reinigen. Sorgen Sie dafür, dass kein Wasser ins Gerät eindringt (sonst kann es zur Beschädigung des Gerätes kommen). Die Kabel und das Gerät niemals ins Wasser tauchen.

Das Gerät wurde in der zweiten Isolationsklasse angefertigt, wodurch es keine Erdung erfordert. Das Gerät ist mit den Voraussetzungen folgender Richtlinien übereinstimmend.
Elektrische Niederspannungsgeräte (LVD)
Elektromagnetische Kompatibilität (EMC)
Das Produkt mit CE auf dem Leistungsschild bezeichnet.

TECHNISCHE ANGABEN

Leistung 2000W

Versorgung 220-240V~50Hz



Den Pappkarton im Altpapier entsorgen, Polyäthylenbeutel (PE) in dem Behälter für Kunststoff entsorgen. Das abgenutzte Gerät zum Recycling zu einer offiziellen Sammelstelle bringen, da es gefährliche Substanzen enthält, die die Umwelt gefährden können. Das Gerät sollte in einer Form abgegeben werden, die eine weitere Nutzung unmöglich macht. Wenn es Batterien enthält, sollten diese rausgenommen und separat an einer Sammelstelle abgegeben werden. Das Gerät darf nicht in den Hausmüll rausgeworfen werden!!!

FRANÇAIS

CONSIGNES DE SECURITE.

INSTRUCTIONS IMPORTANTES CONCERNANT LA SECURITE D'UTILISATION. LISEZ-LES ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ-LES POUR L'AVENIR

En cas d'utilisation dans des fins commerciales, les conditions de garantie changent.

1. Lisez ce mode d'emploi avant la première utilisation et suivez les conseils d'utilisation. Le fabricant n'est pas responsable des dégâts occasionnés par toute utilisation pour laquelle l'appareil n'est pas destiné ou en cas d'usage non conforme aux règles d'utilisation.
2. L'appareil est destiné à un usage domestique. Ne pas l'utiliser à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été prévu.
3. L'appareil se branche uniquement à une prise 230 V ~ 50 Hz. Afin d'augmenter la sécurité de l'utilisation, il ne faut pas brancher plusieurs appareils électriques sur le même circuit électrique.
4. Lors de l'utilisation de l'appareil, il faut être particulièrement prudent s'il y a des enfants à proximité. Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil. N'autoriser l'utilisation de l'appareil ni aux enfants ni aux personnes ne connaissant pas ce produit.
5. AVERTISSEMENT : Cet appareil peut être utilisé par les enfants de plus de 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou encore des personnes n'ayant pas d'expérience ou de connaissance de cet appareil, seulement si cela s'effectue sous la surveillance d'une personne responsable de la sécurité, ou que ceux-ci ont reçu des instructions concernant une utilisation sûre de l'appareil et qu'ils sont conscients des risques inhérents à son utilisation. Les enfants de doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par les enfants sauf s'ils ont plus de 8 ans et que ces manipulations sont surveillées.
6. Après chaque utilisation, débrancher la fiche d'alimentation de la prise de courant, en maintenant la prise avec la main. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation.
7. Ne pas laisser l'appareil branché à la prise sans surveillance.
8. Ne pas tremper le cordon, la fiche ou l'appareil entier dans l'eau ou dans tout autre liquide. Ne pas exposer l'appareil à des conditions atmosphériques (pluie, soleil etc.). Ne pas l'utiliser non plus dans des conditions d'humidité élevée (salle de bain, mobile-homes humides).
9. Vérifier périodiquement l'état du cordon d'alimentation. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il devra être changé par un service de réparation spécialisé afin d'éviter le danger.
10. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé, si l'appareil est

tombé ou qu'il a été endommagé de quelque autre manière ou au cas où il ne fonctionne pas correctement. Ne pas réparer l'appareil soi-même car cela présente un risque d'électrocution. Un appareil endommagé doit être remis chez un professionnel pour vérification ou réparation. Toute réparation doit être effectuée par un service de réparation agréé. Une réparation mal effectuée peut constituer un danger non négligeable pour l'utilisateur.

11. L'appareil doit être posé sur une surface fraîche, stable et lisse, loin des appareils électroménagers dégageant de la chaleur (cuisinière électrique, brûleur à gaz etc.).
 12. Ne pas utiliser l'appareil à proximité de matériaux inflammables.
 13. Le cordon d'alimentation ne peut pas dépasser les bords de la table ou toucher des surfaces très chaudes.
 14. Il est interdit de laisser l'appareil ou l'alimenteur branché à la prise de courant sans surveillance.
 15. Si la surface céramique est endommagée ou rayée, l'équipement doit être mis hors tension pour éviter un choc électrique potentiel.
 16. Les objets en métal, tels que couteaux, fourchettes, cuillères et couvercles ne doivent pas être posés sur les plaques chauffantes, car ils peuvent devenir chauds.
 17. Attention ! La surface de la plaque reste chaude, même après l'extinction de l'équipement, en raison de la chaleur rayonnant du fond d'un pot chaud ou d'une poêle.
 18. Ne déplacez pas la plaque avec une casserole ou poêle.
 19. Ne réchauffez le pot s'il est vide.
 20. Ne placez pas d'objets métalliques, tels que couteaux, fourchettes, cuillères, couvercles, boîtes de conserve ou une feuille d'aluminium sur la surface supérieure ou sous la plaque.
 21. Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace autour de la cuisinière (gardez une distance de 5 à 10 cm des murs et d'autres objets).
 22. N'utilisez jamais l'équipement sur des matériaux qui ne résistent pas à la chaleur (tapis, linoléum).
 23. Ne mettez pas de papier ou d'autres matériaux entre le pot et la plaque céramique. Le papier peut prendre feu.
 24. L'équipement peut affecter les objets ayant un champ magnétique comme les radios, les téléviseurs, les cartes de débit ou cassettes magnétoscopiques.
 25. N'utilisez pas l'équipement sur une surface métallique.
 26. Ne débranchez pas l'équipement de la prise électrique immédiatement après avoir fini la cuisson. Le dispositif a besoin d'au moins plusieurs secondes pour refroidir.
 27. Les personnes avec des stimulateurs cardiaques ne peuvent pas utiliser cette plaque chauffante.
- Il faut garder une distance minimale de 100 cm de l'équipement quand il est en cours d'utilisation.
28. Ne connectez pas l'équipement à une minuterie externe ou un système de commande à distance.
 29. Sur la cuisinière à induction on ne peut pas utiliser :
 - des casseroles et poêles avec un diamètre inférieur à 12 cm,
 - des ustensiles en cuivre, aluminium, verre ;
 - des ustensiles sur pieds ou avec fond arrondi (non plat).
 30. Il est recommandé d'utiliser des pots et des poêles dédiés pour la cuisson / friture sur les cuisinières à induction avec le fond magnétisé.
 31. Ne mettez pas sur la cuisinière de casseroles et poêles plus lourds que 6 kg.

DESCRIPCION DE L'ÉQUIPEMENT

1. Plaque chauffante
4. Afficheur et voyants

2. Touche FONCTION (ang. FUNCTION)
5. Interrupteur MARCHÉ/ARRÉT (ang. ON/OFF)

3. Bouton poussoir

UTILISATION DE L'ÉQUIPEMENT

Insérez la fiche dans une prise électrique. Vous entendrez un bip. L'appareil passera en mode de veille (4 tirets plignotants sur l'écran). Au milieu de la plaque, placez un récipient approprié pour la cuisson. Appuyez sur l'interrupteur MARCHÉ/ARRÉT et mettez en marche la cuisinière à induction. L'écran affichera « MARCHÉ » et vous entendrez un bip. Sélectionnez un mode de cuisson en appuyant sur la touche FONCTION.

La cuisinière dispose de 4 modes de fonctionnement :

1. Fonctionnement continu à une puissance de chauffage spécifique. Le voyant W s'allume, et l'écran affiche la puissance de chauffage. Celle-ci est réglée à l'aide d'un bouton poussoir, dans la gamme de 100 W à 1500 W, avec un pas de 200 W.
2. Fonctionnement avec une minuterie à une puissance de chauffage spécifique. Les voyants W et Temps (ang. Time) s'allument, et le temps de fonctionnement est affiché sur l'écran. Réglez-le avec le bouton poussoir. Après un moment, l'écran affichera la puissance de chauffage. Celle-ci est réglée à l'aide d'un bouton poussoir, dans la gamme de 100 W à 1500 W, avec un pas de 200 W.
3. Fonctionnement continu à une température spécifiée. Le voyant C s'allume et l'écran affiche la température de consigne. Elle est réglée à l'aide d'un sélecteur dans la plage de 80 à 240 degrés Celsius.
4. Fonctionnement avec une minuterie à une température donnée. Le voyant C et Temps (ang. Time) s'allument, et l'écran affiche le temps de fonctionnement. Réglez-le à l'aide du sélecteur. Après un certain temps, l'écran affichera la température. Elle est réglée à l'aide d'un sélecteur dans la plage de 80 à 240 degrés Celsius.

PROTECTIONS DE LA CHAUDIÈRE À INDUCTION

Si aucune casserole ou poêle n'a été posée sur la plaque, ou si cette dernière a été enlevée – la chaudière se mettra hors fonction et affichera une erreur E0.

Si le diamètre de la casserole ou la poêle est trop petit – la chaudière se mettra hors fonction et affichera une erreur E1.

Si la plaque atteint une température trop élevée – la chaudière se mettra hors fonction et affichera une erreur E3.

Si la chaudière a été connectée à une mauvaise alimentation, elle affichera l'erreur E1 (trop basse) ou E2 (trop élevée).

Pour les autres erreurs, contactez le service après-vente.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

L'équipement doit être nettoyé après chaque utilisation. Débranchez-le de la prise murale et attendez qu'il refroidisse. N'utilisez pas d'essence, de diluants, brosses et pâtes pour nettoyer la plaque. Essayez l'équipement avec un chiffon humide avec de la liquide vaisselle. Supprimer la saleté de l'amenée d'air et de la grille du ventilateur à l'aide d'un aspirateur. La surface céramique et le panneau de contrôle doivent être nettoyés avec un chiffon humide doux et un détergent délicat pour le nettoyage de surfaces céramiques.

Prenez soin que l'eau ne s'écoule sur l'équipement (si l'eau pénètre dedans, cela peut provoquer son endommagement). Ne plongez jamais le câble et l'équipement lui-même dans l'eau.

spécifications:

Puissance 2000 W

Alimentation 220-240V ~ 50Hz

L'appareil de IIe classe d'isolation électrique ne demande pas de prise à la terre.

L'appareil est conforme aux exigences des directives:

Appareil électrique basse tension (LVD)

Compatibilité électromagnétique (EMC)

Produit marqué CE sur la plaquette signalétique.



Respect de l'environnement. Nous vous prions de bien vouloir trier les emballages en carton ainsi que les sachets plastiques (en polyéthylène). L'appareil usagé ne doit pas être jeté à la poubelle mais remis au point de collecte prévu à cet effet car il contient des éléments pouvant être nocifs pour l'environnement. L'appareil électrique doit être remis de manière à limiter au maximum une éventuelle utilisation ultérieure. Si l'appareil contient des piles, il faut les retirer et les remettre à un autre point de collecte.

Ne pas jeter l'appareil dans une poubelle de déchets ménagers !!!

ESPAÑOL

CONDICIONES GENERALES DE SEGURIDAD

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO

POR FAVOR LEA ATENTAMENTE Y GUARDELAS PARA CONSULTAR EN EL FUTURO

Si usa el aparato con fines comerciales, las condiciones de la garantía cambiarán.

1. Antes de usar el equipo, lee las instrucciones del manual de uso y sigue las indicaciones que figuran en él. El fabricante no es responsable de los daños causados por el uso indebido del equipo o su manejo inadecuado.

2. El equipo sirve única y exclusivamente para el uso doméstico. No lo uses para otros fines que los indicados.

3. El dispositivo debe estar conectado únicamente a la toma de 230 V ~ 50 Hz. Para aumentar la seguridad del uso, no se recomienda conectar varios equipos electrónicos a un mismo circuito.

4. Hay que actuar con especial precaución durante el uso del equipo, si los niños están a su alcance. No dejar que los niños jueguen con el equipo ni que los niños o personas no familiarizadas usen el equipo.

5. **ADVERTENCIA:** Este dispositivo puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas, sin experiencia y conocimiento, si lo hacen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad y que tenga información sobre el uso seguro del dispositivo y sea consciente

- de los peligros asociados con su uso. Los niños no deben jugar con el dispositivo. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por los niños, a menos que sean mayores de 8 años y lo hagan bajo supervisión.
6. Siempre, después de cada uso, saca la clavija de la toma de corriente sujetando la toma con la mano. NO tires del cable de alimentación.
 7. No dejes el equipo encendido a la toma de corriente sin supervisión.
 8. No sumerjas el cable, la clavija ni el equipo entero en el agua ni otro líquido. No lo expongas a los efectos de las condiciones atmosféricas (lluvia, sol, etc.) ni tampoco los uses en condiciones de alta humedad (cuartos de baño, casas de camping).
 9. Controla periódicamente el estado del cable de alimentación. Si el cable de alimentación está dañado, debería ser reemplazado por un taller especializado para evitar el peligro.
 10. No use el equipo con el cable de alimentación dañado o si el equipo se ha caído o dañado de cualquier otra forma o no funciona correctamente. No repares el equipo sin ayuda, porque hay riesgo de parálisis. El equipo dañado debe ser llevado a un taller de reparaciones adecuado para comprobar su funcionamiento o reparar los daños. Todas las reparaciones se pueden realizar únicamente en los talleres de reparaciones autorizados. La reparación realizada incorrectamente puede causar un grave peligro para el usuario.
 11. Coloca el equipo en una superficie fría, estable y plana, lejos de los equipos de cocina que se calientan, como cocina eléctrica, cocina de gas etc.
 12. No uses el equipo cerca de los materiales inflamables.
 13. El cable de alimentación no puede estar colgando del borde de la mesa o tocar las superficies calientes.
 14. No deje sin supervisión el aparato encendido ni el cargador conectado a la red de alimentación.
 15. Si la superficie cerámica está dañada, el equipo debe desconectarse para evitar el posible electrochoque.
 16. Objetos de metal tales como tijeras, tenedores, cucharas o tapas no deben depositarse en campos de calefacción, dado que podrán hacerse calientes.
 17. ¡Atención! La superficie está caliente también después de la desconexión debido al calor radiante desde el fondo de la cazuela o sartén.
 18. No desplace la placa si en ella se encuentra un recipiente o una sartén.
 19. No caliente la cazuela si está vacía.
 20. No coloque objetos metálicos, tales como cuchillas, horquillas, tenedores, tapas, latas o papel de aluminio en la superficie superior o debajo de la placa.
 21. Asegúrese de que alrededor de la cocina haya espacio suficiente (mantenga la distancia de 5 - 10 cm desde las paredes y otros objetos).
 22. Jamás use el equipo en materiales no resistentes al calor (tapices, linóleo).
 23. No meta papel ni otros materiales entre la cazuela o sartén y la placa cerámica. El papel puede inflamarse.
 24. El equipo puede afectar objetos con campos magnéticos, tales como radios, televisores, tarjetas bancarias o casetes de audio.
 25. No use el equipo en una superficie metálica.
 26. No desconecte el equipo de la toma inmediatamente después de terminar la cocción. El equipo necesita al menos más de diez segundos para enfriarse.
 27. Las personas con marcapasos no pueden usar esta placa de calefacción. Se debe guardar una distancia mínima de 100 cm desde el equipo cuando esté en funcionamiento.
 28. No conecte el equipo a un temporizador externo ni a un sistema de control remoto.
 29. En la cocina de inducción no se deben usar:
 - cazuelas y sartenes de diámetro inferior a 12 cm,

- recipientes hechos de cobre, aluminio, vidrio
 - recipientes en pies o con fondo redondeado (fondo no plano)
30. Es recomendable el uso de cazuelas y sartenes dedicadas a la cocción/fritura en las cocinas de inducción con fondo magnetizado.
31. No coloque en la cocina cazuela ni sartenes más pesados que 6kg.

DESCRIPCIÓN DEL EQUIPO

- | | | |
|-------------------------|-------------------|------------|
| 1. Campo de calefacción | 2. Botón FUNCTION | 3. Volante |
| 4. Display y testigos | 5. Botón ON/OFF | |

USO DEL EQUIPO

Conecte el enchufe en la toma eléctrica. Oirá una señal acústica. El equipo pasará en el modo de espera (4 barras intermitentes en el display).

En el centro de la placa coloque un recipiente de cocción correspondiente. Presione el botón ON / OFF y encienda la cocina de inducción. En el display aparecerá "ON" y oirá una señal acústica. Seleccione el modo de cocción con el botón FUNCTION.

La cocina ofrece 4 modos de trabajo:

1. Trabajo continuo con la potencia de calefacción determinada. Se encenderá el testigo W, y en el display aparecerá la potencia de calefacción, que se puede ajustar con el volante en el rango de 100W-1500W, con el paso de 200W.
2. El trabajo con el temporizador con la potencia de calefacción determinada. Se encenderán los testigos W y Time, y en el display aparecerá el tiempo de trabajo, que se puede ajustar con el volante. Después en la pantalla aparecerá la potencia de calefacción. La potencia de calefacción se ajusta con el volante en el rango de 100W-1500W, con el paso cada 200W.
3. El trabajo continuo con la temperatura determinada. Se encenderá el testigo C, y en el display aparecerá la temperatura ajustada. La temperatura se ajusta con el volante en el rango de 80 - 240 °C.
4. El trabajo con el temporizador con la temperatura determinada. Se encenderán los testigos C y Time, y en el display aparecerá el tiempo de trabajo, que se puede ajustar con el volante. Después de un rato en el display aparecerá la temperatura. La temperatura se ajusta con el volante en el rango de 80 - 240 °C.

PROTECCIONES DE LA COCINA DE INDUCCIÓN

Si en la placa no se coloca una cazuela o un sartén o si se ha retirado, la cocina se apagará y aparecerá el error E0.

Si el diámetro de la cazuela o la sartén es demasiado pequeño, la cocina se apagará y aparecerá el error E1.

Si la placa alcanza la temperatura excesiva, la cocina se apagará y aparecerá el error E3.

Si la cocina se conecta con una alimentación inadecuada, aparecerá el error E1 (demasiado baja) o E2 (excesiva).

En el caso de otros errores consulte con el servicio.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

El equipo debe limpiarse tras cada uso. Desconecte el equipo de la toma de corriente y espere hasta que se enfríe. Para limpiar no use gasolina, diluyentes, cepillos ni pasta. Limpie el equipo con el trapo húmedo con detergente lavavajillas. Con la aspiradora elimine las impurezas del conducto de aire y de la rejilla del ventilador. Limpie la superficie cerámica y el panel de mando con un trapo húmedo y detergentes suaves para la limpieza de superficies cerámicas.

Cuide de que no el agua no penetre el equipo (si el agua entra en el equipo puede deteriorar el mismo). Jamás sumerja el cable y el equipo en el agua.

Este aparato está fabricado con aislamiento de la clase II y no requiere puesta a tierra.

El aparato cumple requisitos de las directivas:

Equipo eléctrico de baja tensión (LVD)

Compatibilidad electromagnética (EMC)

Posee la marca CE en la placa nominal

DATOS TÉCNICOS

Potencia 2000W

Alimentación 220-240V~50Hz



Preocupación por el medio ambiente. Por favor, lleva las cajas de cartón a un sitio de reciclaje. Las bolsas de polietileno se deben tirar al cubo de la basura amarillo (para envases). El equipo gastado debe ser entregado en el punto de almacenamiento adecuado, porque las piezas que constituyen el equipo pueden suponer un peligro para el medio ambiente. Debes entregar el equipo Hay que devolver el equipo eléctrico con el fin de evitar su reutilización. Si en el equipo se encuentran pilas, hay que sacarlas y entregar por separado, en un punto de almacenamiento adecuado. No tires el equipo al contenedor para residuos urbanos!!

PORTUGUÊS

CONDIÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA

AS INSTRUÇÕES IMPORTANTES RELATIVAS À SEGURANÇA DE UTILIZAÇÃO DEVEM SER LIDAS COM ATENÇÃO E GUARDADAS PARA A POSTERIOR UTILIZAÇÃO. Em caso da sua utilização para os fins comerciais, as condições de garantia são sujeitas às alterações.

1. Antes de começar a utilização do dispositivo deve-se ler o manual de serviço e as instruções nele incluídas. O fabricante não é responsável pelos danos causados pela utilização não conforme a sua aplicação ou pelo manejo inadequado do mesmo.
2. O dispositivo serve somente para uso doméstico. Não utilizar para outros fins, não conformes a sua aplicação.
3. O dispositivo deve-se ligar exclusivamente à tomada de 230 V ~ 50 Hz. Para aumentar a segurança de utilização, a um circuito de corrente não se devem ligar vários dispositivos elétricos ao mesmo tempo.
4. Devem-se tomar precauções especiais durante a utilização do dispositivo quando há

crianças nas proximidades. Não se deve permitir brincar às crianças com o dispositivo. Não se deve permitir utilizar o dispositivo às crianças e pessoas não familiarizadas com o dispositivo.

5. **ADVERTÊNCIA:** O presente dispositivo pode ser utilizado pelas crianças com idade superior a 8 anos e pelas pessoas com capacidade física ou psíquica limitadas ou pelas pessoas que não foram instruídas com as regras de utilização, desde que tal utilização se realize sob vigilância de pessoa responsável pela segurança ou desde que estas pessoas tenham sido instruídas sobre as regras de utilização do aparelho e advertidas sobre o perigo relacionado com tal utilização. As crianças não devem brincar com o presente aparelho. A limpeza e conservação do aparelho não devem ser realizadas por crianças, a não ser que cumpram 8 anos de idade e desde que efetuadas sob vigilância de adultos.
6. Sempre depois de finalizar o uso, tirar o pino de tomada da tomada de alimentação agarrando com a mão a tomada de alimentação. **NÃO** tirar para si o cabo de alimentação.
7. Não deixar sem supervisão o dispositivo ligado à tomada.
8. Não submergir o cabo, pino de tomada nem todo o dispositivo em água ou outro líquido. Não expor o dispositivo à ação das condições atmosféricas (chuva, sol, etc.) nem utilizar em condições de umidade aumentada (banheiros, casas de camping úmidas).
9. Verificar periodicamente o estado de cabo de alimentação. Se o cabo de alimentação está deteriorado, então deve ser substituído por uma oficina de reparos especializada para evitar o perigo.
10. Não utilizar o dispositivo com o cabo de alimentação deteriorado ou se foi deixado cair ou foi deteriorado de qualquer outra maneira ou funciona de maneira incorreta. Não o dispositivo por conta própria porque existe perigo de choque elétrico.
O dispositivo deteriorado deve-se levar ao ponto de serviço técnico adequado para levar a cabo a verificação ou reparação. Todo tipo de reparações podem ser levadas a cabo somente pelos pontos de serviço técnico autorizados. A reparação realizada de maneira incorreta pode ser causa de grave perigo para o usuário.
11. O dispositivo deve-se colocar numa superfície fria, estável, plana, longe de aparelhos de cozinha que se esquentam como: cozinha elétrica, queimador a gás, etc.
12. Não utilizar o dispositivo perto de materiais inflamáveis.
13. O cabo de alimentação não pode pender da borda da mesa ou tocar superfícies quentes
14. É vedado deixar o moinho ou a sua fonte de alimentação ligados sem a supervisão.
15. Se a superfície cerâmica estiver danificada, o dispositivo deve ser desligado a fim de evitar eventuais choques elétricos.
16. Objetos de metal, tais como tesoura, garfo, colher ou tampa, não devem ser depositados nos campos de aquecimento, pois podem se tornar quentes.
17. **Atenção!** A superfície está quente também após o desligamento, devido ao calor radiante desde o fundo da caçarola ou frigideira.
18. Não desloca a placa se ficar nela um recipiente ou uma frigideira.
19. Não aquece a caçarola se estiver vazia.
20. Não coloque objetos metálicos, tais como facas, garfos, colheres, tampas, latas ou papel de alumínio na superfície superior ou abaixo da placa.
21. Certifique-se de que ao redor do fogão haja espaço suficiente (mantenha a distância de 5 - 10 cm desde as paredes e outros objetos).
22. Nunca utilize o dispositivo em materiais não resistentes ao calor (tapetes, linóleo).
23. Não meta papel nem outros materiais entre a caçarola ou frigideira e a placa cerâmica.
O papel pode inflamar-se.
24. O dispositivo pode afetar objetos com campos magnéticos, tais como rádios,

- televisores, cartas bancárias ou cassetes.
25. Não utilize o dispositivo numa superfície metálica.
 26. Não desligue o dispositivo da toma imediatamente depois de terminado o cozimento. O dispositivo precisa de dez segundos pelo menos para se resfriar.
 27. As pessoas com marcapasso não podem utilizar esta placa de aquecimento. É preciso manter uma distância mínima de 100 cm desde o dispositivo em funcionamento.
 28. Não ligue o dispositivo com um temporizador externo nem com um sistema de controle remoto.
 29. No fogão de indução não se devem utilizar:
 - caçarolas nem frigideiras de diâmetro inferior a 12 cm,
 - recipientes feitos em cobre, alumínio, vidro,
 - recipientes em pés ou com fundo arredondado (fundo não chato)
 30. É recomendável a utilização de caçarolas e frigideiras dedicadas ao cozimento/fritura nos fogões de indução com fundo magnetizado.
 31. Não coloque no fogão caçarolas nem frigideiras mais pesados do que 6kg.

DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO

- | | | |
|--------------------------------|-------------------|------------|
| 1. Campo de aquecimento | 2. Botão FUNCTION | 3. Seletor |
| 4. Display e luzes de controle | 5. Botão ON/OFF | |

UTILIZAÇÃO DO DISPOSITIVO

Introduza o plugue na toma elétrica. Vai ouvir um sinal acústico. O dispositivo vai entrar no modo de espera (4 barras intermitentes no display).

No centro da placa coloque um recipiente de cozimento correspondente. Prema o botão ON / OFF e ligue o fogão de indução. No display vai aparecer "ON" e vai ouvir um sinal acústico. Selecione o modo de cozimento com o botão FUNCTION.

O fogão oferece 4 modos de trabalho:

1. Trabalho contínuo com a potência de aquecimento determinada. Vai acender a luz de controle W, e no display vai aparecer a potência de aquecimento, que pode ser ajustada com o seletor no intervalo de 100W-1500W, com o passo de 200W.
2. O trabalho com o temporizador com a potência de aquecimento determinada. Vão acender as luzes de controle W e Time, e no display vai aparecer o tempo de trabalho, que se pode ajustar com o seletor. Depois na tela vai aparecer a potência de aquecimento. A potência de aquecimento é ajustada com o seletor no intervalo de 100W-1500W, com o passo de cada 200W.
3. O trabalho contínuo com a temperatura determinada. Vai acender a luz de controle C, e no display vai aparecer a temperatura ajustada. A temperatura é ajustada com o seletor no intervalo de 80 - 240 °C.
4. O trabalho com o temporizador com a temperatura determinada. Vão acender as luzes de controle C e Time, e no display vai aparecer o tempo de trabalho, que se pode ajustar com o seletor. Após um momento, no display vai aparecer a temperatura. A temperatura é ajustada com o seletor no intervalo de 80 - 240 °C.

PROTEÇÕES DO FOGÃO DE INDUÇÃO

Se na placa não for colocada uma caçarola ou uma frigideira ou se tiver sido retirada, o fogão vai ser desligado e vai aparecer o erro E0.

Se o diâmetro da caçarola ou da frigideira foi excessivamente pequeno, o fogão vai ser desligado e vai aparecer o erro E1.

Se a placa atingir a temperatura excessiva, o fogão vai ser desligado e vai aparecer o erro E3.

Se o fogão for conectado com uma alimentação inapropriada, vai aparecer o erro E1 (excessivamente baixa) ou E2 (excessiva).

Em caso doutros erros, consulte o serviço.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

O dispositivo deve ser lavado após cada utilização. Desligue o dispositivo da toma de corrente e espere até se resfriar. Para a limpeza não utilize gasolina, diluentes, escovas nem pasta. Limpe o dispositivo com um pano húmido com detergente lava-louça. Com o aspirador de pó elimine as impurezas do conduto de ar e da grade do ventilador. Limpe a superfície cerâmica e o painel de controle com um pano húmido e detergentes delicados para a limpeza de superfícies cerâmicas.

Tenha cuidado com água que possa penetrar o dispositivo (se a água entrar no dispositivo pode deteriorar o mesmo). Nunca mergulhe o cabo e o dispositivo na água.

Dispositivo fabricado com classe de isolamento II e não precisa de ligação à terra.

Dispositivo está conforme com os requisitos das diretivas:

Dispositivo elétrico de baixa voltagem (LVD)

Compatibilidade eletromagnética (EMC)

Produto com símbolo CE na placa de características

DADOS TÉCNICOS

Potência 2000W

Alimentação 220-240V~50Hz



Protecção do meio ambiente. Rogamos, os embalagens de cartão destinem-se para papéis velhos. Os sacos de polietileno (PE) devem-se colocar em contentores para material plástico. O dispositivo usado deve-se levar a um ponto de armazenamento adequado porque os componentes perigosos que ficam dentro do dispositivo podem ser perigosos para o meio ambiente. O dispositivo elétrico deve-se entregar de modo que se reduza a sua nova utilização e uso. Se no dispositivo há pilhas, devem-se tirar e levar a um ponto de armazenamento em separado.

Não colocar o dispositivo em contentores para resíduos municipais!!

LIETUVIŲ

BENDROSIOS SAUGOS SALYÇOS. SVARBIAS SAUGAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJAS BŪTINA ATIDŽIAI PERSKAITYTI IR ISSAUGOTI ATEICIAI

1. Prieš pradėdant naudoti prietaisą būtina perskaityti naudojimo instrukciją ir vadovautis

- joje pateikiamais nurodymais. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą naudojant prietaisą ne pagal jo paskirti ar netinkamai jį naudojant.
2. Prietaisas skirtas naudoti tik namų ūkyje. Nenaudoti kitiems tikslams, neatitinkantiems jo paskirties.
 3. Prietaisą galima jungti tik į 230 V ~ 50 Hz. Naudojimo saugai padidinti į vieną srovės grandinę vienu metu nejungti kelių elektros prietaisų.
 4. Būtina imtis ypatingo atsargumo naudojantis prietaisu, kai šalia yra vaikų. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti vaikams ar prietaiso neišmanantiems asmenims juo naudotis.
 5. SPĖJIMAS: Šis prietaisas gali būti naudojamas vyresnių nei 8 metų amžiaus vaikų ir ribotų fizinių, jutiminių ar psichinių gebėjimų ar asmenų, neturinčių patirties ar nemokančių naudotis, jeigu juos prižiūri už jų saugą atsakingas asmuo ar jiems buvo paaiškinta, kaip saugiai naudoti prietaisą ir jie suvokia su jo naudojimu susijusius pavojus. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti prietaisą valyti ir prižiūrėti vaikams, nebent jie yra vyresni nei 8 metų amžiaus ir juos prižiūri.
 6. Visada, baigus naudotis, ištraukti kištuką iš maitinimo lizdo prilaikant lizdą ranka. **NETRAUKTI** už maitinimo laido.
 7. Nepalikti į lizdą įjungto prietaiso be priežiūros.
 8. Nenardinti laido, kištuko ar viso prietaiso į vandenį ar kitokį skystį. Nepalikti prietaiso, kad jį veiktų aplinkos veiksniai (lietus, saulė ir pan.), taip pat nenaudoti padidėjusios drėgmės sąlygomis (vonios kambariuose, drėgnuose kempingo nameliuose).
 9. Periodiškai patikrinti maitinimo laido būklę. Pažeistas laidas turėtų būti pakeistas specializuotos taisyklos, kad būtų išvengta galimo pavojaus.
 10. Nenaudoti prietaiso, jeigu pažeistas maitinimo laidas ar prietaisas buvo numestas, kitaip sugadintas arba netinkamai veikia. Netaisyti prietaiso savarankiškai, nes gresia smūgis. Sugadintą prietaisą atiduoti atitinkamam servisui, kad patikrintų ar pataisytų. Bet kokius taisymus gali atlikti tik įgaliotieji servisai. Netinkamai atliktas taisymas gali kelti rimtą pavojų naudotojui.
 11. Prietaisą statyti ant vėsaus, stabilaus, lygaus paviršiaus, toliau nuo kaistančių virtuvės prietaisų: elektrinės viryklės, dujų degiklių ir pan.
 12. Nenaudoti prietaiso šalia degių medžiagų.
 13. Maitinimo laidas negali kabėti už stalo briaunos ar liestis su karštais paviršiais.
 14. Negalima drėkinti variklio dalies.
 15. Jeigu keraminis paviršius bus pažeistas arba subraižytas, įrenginį reikia išjungti, dėl galimybės patirti elektros šoką.
 16. Metaliniai daiktai, tokie kaip peiliai, šakutės, šaukštai ar dangčiai, negali būti dedami ant šildymo paviršiaus, nes gali įkaisti.
 17. Dėmesio! Keraminis paviršius būna karštas netgi po išjungimo dėl šilumos skleidžiamos iš įkaitusio keptuvės ar puodo dugno.
 18. Neperneškite kaitlentės jei ant jos stovi indas ar keptuvė.
 19. Nešildykite puodo jei jis tuščias.
 20. Nedėkite metalinių daiktų, tokių kaip peiliai, šakutės, šaukštai, dangčiai, skardinės ar aliuminio folijos ant kaitlentės viršaus ar jos apačioje.
 21. Įsitikinkite, ar aplink kaitlentę yra užtenkamai vietos (palikite 5-10 cm tarpą tarp kaitlentės ir sienos bei kitų daiktų).
 22. Negalima naudoti įrenginio ant paviršių neatsparių temperatūrai (kilimas, linoleumas).
 23. Nedėkite popieriaus ar kitų degių medžiagų tarp puodo arba keptuvės ir keraminės kaitlentės. Popierius gali užsidegti.
 24. Įrenginys gali veikti daiktus turinčius elektromagnetinį lauką, tokius kaip radijo imtuvai, televizoriai, mokėjimo kortelės ar magnetofono juostelės.
 25. Nenaudokite įrenginio ant metalinio paviršiaus.
 26. Negalima išjungti įrenginio iš elektros lizdo iškart po virimo užbaigimo. Įrenginiui reikia

keliolikos sekundžių kad atauštų.

27. Asmenys su širdies ritmo reguliatoriumi negali naudoti šios kaitlentės.

Minimalus atstumas nuo įrenginio jo veikimo metu tai 100 cm.

28. Nejunkite įrenginio prie išorinio laikmačio ar nuotolinio valdymo sistemų.

29. Ant indukcinės kaitlentės negalima naudoti:

- puodų ir keptuvių mažesnių kaip 12 cm skersmens,

- indų pagamintų iš vario, aliuminio, stiklo

- indų su kojelėmis arba su suapvalintu dugnu (ne plokščiadugnių)

30. Rekomenduojama naudoti puodus ir keptuves skirtas virimui/kepimui ant indukcinį kaitlenčių su magnetizuotais dugnais.

31. Nedėti ant kaitlentės puodų ir keptuvių sunkesnių kaip 6kg.

ĮRENGINIO APRAŠYMAS

1. Kaitinimo laukas

4. Ekranas ir kontrolinės lemputės

2. Mygtukas FUNCTION

5. Mygtukas ON/OFF

3. Rankenėlė

ĮRENGINIO NAUDOJIMAS

Įjunkite kištuką į elektros lizdą. Išgirsite pytelėjimą. Įrenginys bus laukimo režime (4 mirksiantys brūkšniai ekrane).

Ant kaitlentės vidurio padėkite atitinkamą virimo indą. Paspauskite mygtuką ON / OFF ir įjunkite indukcinę kaitlentę. Ant ekrano pasirodys „ON“ ir išgirsite pytelėjimą. Pasirinkite virimo režimą mygtuku FUNCTION.

Kaitlentė turi 4 darbo režimus:

1. Nepertraukiamas veikimas su nustatyta šildymo galia. Užsidegs lemputė W, o ekrane pasirodys šildymo galia. Šildymo galią galima reguliuoti rankena tarp 100W-1500W, su šuoliu kas 200W.

2. Darbas su laikmačiu su nustatyta šildymo galia. Užsidegs lemputė W ir Time, o ekrane pasirodys darbo laikas. Laiką nustatykit rankena. Ekrane pasirodys šildymo galia. Šildymo galią galima reguliuoti rankena tarp 100W-1500W, su šuoliu kas 200W.

3. Nepertraukiamas veikimas su nustatyta temperatūra. Užsidegs lemputė C, o ekrane pasirodys nustatyta temperatūra. Temperatūrą galima reguliuoti rankena tarp 80- 240 laipsnių Celsijaus.

4. Darbas su laikmačiu su nustatyta temperatūra. Užsidegs lemputė C ir Time, o ekrane pasirodys darbo laikas. Laiką nustatykit rankena. Ekrane pasirodys temperatūra. Temperatūrą galima reguliuoti rankena tarp 80- 240 laipsnių Celsijaus.

INDUKCINĖS KAITLENTĖS SAUGUMAS

Jeigu nepadėjote puodo ar keptuvės ant kaitlentės, arba buvo jie nuimti – kaitlentė išsijungs ir pasirodys klaida E0.

Jeigu puodo ar keptuvės skersmuo yra per mažas – kaitlentė išsijungs ir pasirodys klaida E1.

Jeigu kaitlentė turės per aukštą temperatūrą - kaitlentė išsijungs ir pasirodys klaida E3.

Jeigu kaitlentė bus prijungta prie neatitinkamo maitinimo, kaitlentė parodys klaidą E1 (per žemas) arba E2 (per aukštas).

Jeigu pasirodys kitos klaidos reikia susisiekti su servisu.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

Įrenginį reikia valyti po kiekvieno panaudojimo.

Išjunkite iš elektros lizdo ir palaukite kol ataus. Kaitlentės valymui nenaudokite benzino, skiediklių, šepetėlių ir pastų.

Įrenginį išvalykite drėgnu skudurėliu su indų plovikliu. Siurblio pagalba pašalinkite nešvarumus iš oro tiektuvo ir ventiliatoriaus. Keramininį paviršių ir valdymo panelę valykite minkštu drėgnu skudurėliu ir švelniu keramininių paviršių plovikliu.

Pasirūpinkite, kad ant įrenginio nekapsėtų vanduo (jeigu vanduo pateks į įrenginį, jis gali sugesti). Niekada nemerkite laido ir pačio įrenginio į vandenį

Prietaisas yra II izoliacijos klasės ir nereikia jo įžeminti.

Prietaisas atitinka šių direktyvų reikalavimus:

Elektrinis žemos įtampos prietaisas (LVD)

Elektromagnetinis suderinamumas (EMC)

Prietaisas turi CE ženklą vardinėje lentelėje.

SPECIFIKACIJA

Galia 2000W

Maitinimas 220-240V~50Hz



Rūpinantis aplinka. Kartono pakuotes atiduoti į makulatūrą. Polietileno (PE) maišelius mesti į plastikui skirtą konteinerį. Susidėvėjusį prietaisą atiduoti į atitinkamą atliekų surinkimo vietą, nes prietaise esančios pavojingos medžiagos gali kelti grėsmę aplinkai. Elektrinį prietaisą atiduoti tokį, kad nebūtų galima jo pakartotinai naudoti ir panaudoti. Jeigu prietaisas yra baterijos, būtina jas išimti ir atskirai atiduoti į atliekų surinkimo vietą. Nemesiti prietaiso į buitinių atliekų konteinerį!

LATVIEŠU

VISPĀRĪGI DROŠĪBAS NOTEIKUMI. SVARĪGI DROŠAS IZMANTOŠANAS NORĀDĪJUMI. LŪDZU, UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET

1. Pirms ierīces lietošanas, uzmanīgi izlasīt lietošanas instrukciju un rīkoties saskaņā ar tās norādījumiem. Ražotājs nenes atbildību par bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas vai citādi neatbilstošas lietošanas rezultātā.

2. Ierīce paredzēta lietošanai tikai mājās apstākļos. Neizmantojiet ierīci mērķiem, kas neatbilst instrukcijā norādītajiem.

3. Ierīci pieslēgt tikai 230V ~50Hz tīkla spriegumam. Ar mērķi palielināt lietošanas drošību, nepieslēgt elektropadeves tīklam vienlaicīgi vairākas elektriskās ierīces.

4. Ievērojiet īpašu piesardzību ierīces lietošanas laikā, ja tuvumā atrodas mazi bērni.

Neļaut bērniem rotaļāties ar ierīci. Neļaut ierīci lietot bērniem vai ar tās lietošanu

- neiepapāstinātām personām.
5. BRĪDINĀJUMS: Šo ierīci nedrīkst izmantot bērni, kuri nav sasnieguši 8 gadu vecumu, personas ar ierobežotām fiziskām vai garīgām spējām vai personas, kurām nav pieredzes vai zināšanas darbā ar ierīci, ja vien ierīces izmantošana nenotiek atbildīgās personas uzraudzībā vai sekojot atbildīgās personas norādījumiem par drošu aprīkojuma ekspluatāciju, apzinoties draudus saistībā ar ierīces izmantošanu. Bērniem nevajadzētu rotaļāties ar ierīci. Ierīces tīrīšanu un uzglabāšanu nedrīkst veikt bērni, kuri nav sasnieguši vismaz 8 gadu vecumu. Šīs darbības jāveic pieaugušo personu uzraudzībā.
 6. Vienmēr atvienojiet strāvas vadu no elektropadeves tīkla pēc ierīces lietošanas beigām, kontaktlīdzdu pieturot ar roku. NERAUJĪET aiz strāvas vada.
 7. Neatstājiet ierīci pievienotu elektropadeves tīklam bez uzraudzības.
 8. Neiegremdējiet strāvas vadu, kontaktdakšu kā arī pašu ierīci ūdenī vai arī jebkāda cita veida šķidrumā. Nepakļaujiet ierīci laika apstākļu iedarbībai (lietus, saule, utml.), kā arī nelietojiet ierīci pārmērīga mitruma apstākļos (vannasistabas, mitri kempinga namiņi).
 9. Periodiski pārbaudiet strāvas vada stāvokli. Ja strāvas vads ir bojāts, tas ir jānomaina pret jaunu kvalificētā remontdarbu darbnīcā, lai izvairītos no nevēlamām sekām.
 10. Papildu aizsardzībai, vannas istabas elektrības piegādes ķēdē ieteicams uzstādīt paliekošās strāvas iekārtu (RCD) ar nominālo strāvu, kas nepārsniedz 30 mA. Šajā sakarā, lūdzu, sazinieties ar kvalificētu elektriķi.
 11. Nedrīkst samērcēt ierīces motoru.
 12. Griešanas un rīvēšanas ieliktnu virsmas, kas paredzētas griešanai un rīvēšanai, ir ļoti asas. Ieliktnu uzstādīšanas, izņemšanas un tīrīšanas laikā jāievēro īpaša piesardzība, lai nesavainotos. Ieteicams pieskarties tikai ieliktnu plastmasas daļām.
 13. Vienmēr izmantojiet stampiņu, lai virzītu ēdienu uz priekšu. Nekad neizmantojiet pirkstus vai cita veida priekšmetus.
 14. Lai iegūtu vēlamo griešanas rezultātu un izvairītos no produkta iekļūšanas ieliktnu stiprinājuma vietās, izmantojiet cietus produktus.
 15. Ja keramikas virsma tiks bojāta vai noskrāpēta, izslēgt ierīci, lai izvairīties no potenciāla strāvas trieciena.
 16. Metāla priekšmeti, piem. nazi, dakšas, karotes vai vāki nevar būt atlikti uz sildīšanas virsmām, jo var sakarst.
 17. Uzmanību! Plīts virsma ir karsta pat pēc izslēgšanas sakarībā ar siltumu no karstiem kastrolēm vai pannām.
 18. Plīts nevar būt pārvietots, kad uz tā ir novietoti trauki vai panna.
 19. Nedrīkst uzkarst tukšo kastrolī
 20. Nedrīkst novietot metāla priekšmetu, piem. nažu, dakšu, karotu, vāku, kannu vai alumīnija plēvi uz augšējās virsmas vai zem plīts.
 21. Pārbaudiet, vai pie plīts ir pietiekami daudz vietu (atstājiet attālumu 5 līdz 10 cm no sienām un citiem priekšmetiem).
 22. Nedrīkst izmantot ierīci uz materiāliem, kuri nav izturīgi pret siltumu (grīdsega, linolejs).
 23. Nedrīkst novietot papīru vai citu materiālu starp kastrolī vai pannu un keramikas plīts. Papīrs var aizdegties.
 24. Ierīce var ietekmēt uz priekšmetiem ar magnētisku laukumu, piem. radiouztvērēji, televizori, bankas kartes vai magnetofona kasetes.
 25. Nelietojiet ierīci uz metāla virsmas.
 26. Nedrīkst atslēgt ierīci no elektroapgādes tūlīt pēc vārīšanas pabeigšanas. Ierīcei ir nepieciešamas dažas sekundes līdz atdzišanai.
 27. Personas ar sirds stimulatoru nevar izmantot noteikto plīti. Atstājiet minimālu attālumu 100 cm no ierīces, kad ir izmantota.
 28. Nedrīkst izmantot ierīci ar ārēju laika programmētāju vai tālvadības sistēmu.

29. Uz indukcijas plīts nevar būt izmantoti:

- kastrolī un pannas ar diametru zemāku par 12 cm,
- trauki izgatavoti no vara, alumīnija, stikla,
- trauki uz kājinām vai noapaļotu dibenu (ne plakanu).

30. Rekomendējam izmantot kastrolis un pannas, kas paredzēti vārīšanai/cepšanai uz indukcijas plīts ar magnetizētiem dibieniem.

31. Uz plīts nevar būt uzstādīti kastrolī un pannas ar svaru, kas pārsniedz 6 kg.

IERĪCES RAKSTUROJUMS

- | | | |
|-------------------------------|------------------|---------------|
| 1. Sildīšanas lauks | 2. Poga FUNCTION | 3. Regulators |
| 4. Displejs un kontrolspuldze | 5. Poga ON/OFF | |

IERĪCES LIETOŠANA

Pieslēdziet kontaktakšu pie elektroapgādes ligzdas. Būs dzirdams skaņas signāls. Ierīce pārslēgs uz gaidīšanas režīmu (4 mirgojošas līnijas uz displeja).

Plīts vidū novietojiet attiecīgu trauku. Piespiediet pogu ON/OFF un ieslēdziet indukcijas plīti. Uz displeja parādīs "ON" un būs dzirdams skaņas signāls. Izvēlieties vārīšanas režīmu ar FUNCTION pogu.

Plīts piedāvā 4 darba režīmus:

1. Pastāvīgs darbs ar noteiktu jaudu. Uzliesmos W kontrolspuldze un uz displeja tiks parādīta sildīšanas jauda. Sildīšanas jauda var būt regulēta ar kloķi 100W-1500W diapazonā, ik pēc 200W.
2. Darbs ar laukdevi ar noteiktu jaudu. Uzliesmos W kontrolspuldze un Time, un uz displeja tiks parādīts darba laiks. Uzstādiat laiku ar kloķi. Pēc tam uz displeja tiks parādīta sildīšanas jauda. Sildīšanas jauda var būt regulēta ar kloķi 100W-1500W diapazonā, ik pēc 200W.
3. Pastāvīgs darbs ar noteiktu temperatūru. Uzliesmos C kontrolspuldze un uz displeja tiks parādīta sildīšanas temperatūra. Temperatūra var būt regulēta ar kloķi 80-240°C diapazonā.
4. Darbs ar laukdevi ar noteiktu temperatūru. Uzliesmos C kontrolspuldze un Time, un uz displeja tiks parādīts darba laiks. Uzstādiat laiku ar kloķi. Pēc tam uz displeja tiks parādīta sildīšanas temperatūra. Temperatūra var būt regulēta ar kloķi 80-240°C diapazonā.

INDUKCIJAS PLĪTIS AIZSARDŽĪBA

Gadījumā, kad uz plīts nav novietots kastrolis vai panna, vai tie ir ņemti - plīts izslēgs automātiski un parādīs kļūda E0

Gadījumā, kad kastrolī vai pannas diametrs ir pārāk mazs - plīts izslēgs automātiski un parādīs kļūda E1

Gadījumā, kad plīts temperatūra ir pārāk augsta - plīts izslēgs automātiski un parādīs kļūda E3

Gadījumā, kad plīts tiks pieslēgts pie neattiecīgas strāvas, plīts parādīs kļūdu E1 (pārāk zems spriegums) vai E2 (pārāk augsts spriegums)

Citu kļūdu gadījumos lūdzam kontaktēties ar servisu.

TĪRĪŠANA UN KONSERVĀCIJA

Rekomendējam tīrīt ierīci pēc katras lietošanas. Atslēdziet ierīci no elektrības ligzdas un pagaidiet līdz atdzesēšanai. Tīrīšanai nedrīkst lietot benzīnu, šķīdinātāju, suku vai pastu. Ierīci notīriet ar valgu lupatīņu ar trauku mazgāšanas līdzekli. Ar putekļusūcēju notīriet netīrumus no gaisa vadiem un ventilatora režģa. Keramikas virsmu un vadības paneli tīrīt ar maigu valgu lupatīņu un delikātiem līdzekļiem keramikas virsmas tīrīšanai.

Nedrīkst mitrināt ierīci ar ūdeni - ja ūdens nokļūst ierīces iekšā, var to bojāt. Nedrīkst nogremdēt ūdeni kabeļu vai ierīci.

TEHNISKIE PARAMETRI

Jauda 2000 W
Plīts izmērs 281 x 270mm

Ierīce ir izstrādāta II izolācijas klasē un atbilst nepieciešamajām direktīvām:
zema sprieguma direktīva (LVD),
elektromagnētiskā saderība (EMC),
izstrādājums ir atzīmēts ar CE marķējumu.



Apkārējās vides aizsardzība. Kartona iepakojumu, lūdzu, nododiet atsevišķi pārstrādei. Polietilēna maisījums (PE) izmest plastmasas izstrādājumiem paredzētajos konteineros. Lietotās elektropreces nododiet attiecīgajos pieņemšanas punktos. Ierīcē satur bīstamas sastāvdaļas, kas var izraisīt draudus apkārtnē. Elektroierīce jānodod tā, lai ierobežotu tās atkārtotu izmantošanu. Ja ierīcē atrodas baterijas, izņemiet tās un nododiet pieņemšanas punktā atsevišķi. Produktu neizmest sadzīves atkritumu konteinerā!

EESTI

ÜLDISED OHUTUSJUHISED. LUGEGE SEADME KASUTUSOHUTUST PUUDUTAVAD JUHISED TÄHELEPANELIKULT LÄBI JA HOIDKE ALLES

Kui seadet kasutatakse ärilisel eesmärgil, muutuvad garantiitingimused.

1. Enne seadme kasutamist loe kasutusjuhend hoolikalt läbi ja järgi kõiki seal leiduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta nende kahjustuste eest, mis tekivad seadme mitteotstarbekohase kasutamise ja ebaõige käsitsemise tagajärjel.

2. Seade on ettenähtud ainult koduseks kasutamiseks. Ära kasuta seadet mitteotstarbekohastel eesmärkidel.

3. Seade tuleb lülitada ainult 230V ~50Hz toitepesa. Selleks, et seadme kasutusohutus oleks suurem, ära lülita üheaegselt ühte vooluringi mitut elektriseadet.

4. Seadme kasutamise ajal ole eriti ettevaatlik ja tähelepanelik siis, kui läheduses viibivad lapsed. Ära luba lastel mängida seadmega, samuti ära luba lastel ega isikutel, kes ei tunne seda seadet, et nad kasutaksid seda.

5. ETTEVAATUST: 8-aastased ja vanemad lapsed, füüsilise-, sensoorse- või vaimse puudega inimesed, samuti inimesed, kelle pole piisavalt koemusid ega teadmisi seadme kasutamiseks, võivad seadet kasutada vaid nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve

- all või juhul, kui neile on antud piisavad juhtnöörid seadme ohutuks kasutamiseks ja nad on teadlikud ohtudest, mis võivad seadme kasutamisega kaasneda. Arge lubage lastel seadmega mängida. Arge lubage lastel seadet puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui laps on 8-aastane või vanem ja tegutseb järelevalve all.
6. Pärast seadme kasutamist võta alati pistik pistikupesast välja, hoides sealjuures pistikupesast kinni. ARA tõmba kunagi toitejuhtmest.
7. Ara jäta pistikepessa sisselülitatud seadet ilma järelevalveta.
8. Ara pane kaablit, pistikut ega seadet vette või mingisse muuse vedelikku. Kaitse seadet ilmastikutingimuste (vihm, päike, jne) eest ning ära kasuta kõrgendatud niiskuse tingimustes (vannitoad, niisked kämpingumajad).
9. Kontrolli aeg-ajalt toitejuhtme seisundit. Juhul kui toitejuhe on vigastatud, siis peab ta väljavahetama selleks volitatud remonditöökojas, et vältida hädaohlikku olukorda.
10. Ara kasuta vigastatud toitejuhtmega seadet, või kui seade kukkus maha või on mingil muul viisil vigastatud või töötab ebaõigelt. Ara paranda seadet ise, sest sa võid saada elektrilöögi. Vigastatud seade anna selleks volitatud remonditöökotta, et ta seal ära parandataks. Kõiki parandustöid võivad teostada ainult selleks volitatud remonditöökojad. Valesti teostatud seadme parandus võib tekitada tõsise oholukorra seadme kasutajale.
11. Pärast kasutamist aseta seade jahedale, kindlale ja siledale pinnale ja vaata, et lähedal poleks soojusallikaid nagu: elektripliit, gaasipliit, jms.
12. Ara kasuta seadet kergestisüttivate materjalide läheduses.
13. Toitejuhe ei või rippuda üle laua ääre või puutuda vastu kuuma pealispinda.
14. Arge jätke sisselülitatud seadet ega laadijat pistikupesasse järelevalveta.
15. Kui pliidiplaadi keraamiline pind on kahjustatud või kriimustatud, peate lülitama seadme välja, et vältida võimalikku elektrilööki.
16. Arge asetage metallesemeid, näiteks nuge, kahvleid, lusikaid või keedunõude kaasi pliidi keeduväljadele, sest need esemed võivad kuumeneda.
17. Tähelepanu! Pliidi pind jääb kuuma keedunõu või pannipõhja kiirgava kuumuse tõttu kuumaks ka pärast induktsioonpliidi väljalülitamist.
18. Arge liigutage ega viige pliiti teise kohta, kui pliidiplaadi peal on mingi keedunõu või pann.
19. Arge kuumutage keedunõud, mis on tühi.
20. Arge asetage metallesemeid, näiteks nuge, kahvleid, lusikaid, keedunõude kaasi, purke või alumiiniumfooliumit pliidi pinnale või pliidiplaadi alla.
21. Veenduge, et induktsioonpliidi ümber on piisavalt ruumi (pliit peab seisma 5 kuni 10 cm kaugusel seintest ja muudest esemetest).
22. Arge kunagi paigutage seadet materjalidele, mis ei ole küllalt kuumakindlad (näit.vaibale, linoleumile).
23. Arge pange paberit või mingit muud kergestisüttivat materjali keedunõu või panni ja keraamilise plaadi vahele.Paber võib süttida.
24. Seade võib mõjutada magnetvälja omavaid esemeid nagu raadioid, televiisoreid, pangakaarte või kassette.
25. Arge kasutage seadet metallpinnal.
26. Arge lülitage seadet voluvõrgust välja kohe pärast toidu valmistamist.Seade vajab vähemalt paarkümmend sekundit jahtumiseks.
27. Isikud, kellel on südamestimulaatorid, ei või kasutada seda pliiti.Seadme kasutamise ajal olge vähemalt 100 cm kaugusel sellest.
28. Arge ühendage seadet välise taimeri või kaugjuhtimispuldiga.
29. Isikud, kellel on südamestimulaatorid, ei või kasutada seda pliiti.Seadme kasutamise ajal olge vähemalt 100 cm kaugusel sellest.
30. Arge ühendage seadet välise taimeri või kaugjuhtimispuldiga.
31. Induktsioonpliidil ei tohi kasutada:
 - vähem kui 12 cm läbimõõduga keedunõusid ja panne
 - vasest, alumiiniumist, klaasist valmistatud nõusid

- nõusid jalgadel või ümara põhjaga (mitte lamea põhjaga)

32. Toidu valmistamiseks / praadimiseks induktsioonpliididel on soovitat kasutada selleks ettenähtud magnetiseeritud põhjaga keedunõusid ja panne.

33. Arge asetage pliidiplaadile raskemaid kui 6kg nõusid ja panne

SEADME KIRJELDUS

1. Keeduväljad

2. FUNCTION nupp

3. Reguleerimisnupp

4. Ekraan ja indikaatorid

5. ON/OFF nupp

SEADME KASUTAMINE

Lülitage toitejuhtme pistik vooluvõrgu pistikusse. Kuulete helisignaali. Seade läheb üle ooterežiimile (4 vilkuvat triipu ekraanil). Plaadi keskele paigutage keedunõu. Vajutage nupule ON / OFF ja lülitage induktsioonpliiit sisse. Ekraanile ilmub „ON” ja kuulete helisignaali. Valige FUNCTION nupu abil vastav toiduvalmistamise režiim. Induktsioonpliidil on 4 töörežiimi:

1. Pidev töörežiim kindlaksmääratud kuumutusvõimsuse juures. Süttib indikaator W ja ekraanile kuvatakse kuumutusvõimsus. Kuumutusvõimsust saate reguleerida nupuga vahemikus 100W-1500W ja sammuga 200W.
2. Töörežiim taimeriga kindlaksmääratud kuumutusvõimsuse juures. Süttib indikaator W ja Time ning ekraanile kuvatakse pliidi töötamise aeg. Seadistage ta nupuga. Hetke pärast kuvatakse ekraanile pliidi kuumutusvõimsus. Kuumutusvõimsust saate reguleerida nupuga vahemikus 100W-1500W ja sammuga 200W.
3. Pidev töörežiim kindlaksmääratud temperatuuri juures. Süttib indikaator C ja ekraanile kuvatakse vajalik temperatuur. Temperatuuri saate reguleerida nupuga vahemikus 80 – 240 kraadi Celsiuse järgi.
4. Töörežiim taimeriga kindlaksmääratud temperatuuri juures. Süttib indikaator C ja Time ning ekraanile kuvatakse pliidi töötamise aeg. Seadistage ta nupuga. Hetke pärast kuvatakse ekraanile pliidi temperatuur. Temperatuuri saate reguleerida nupuga vahemikus 80 – 240 kraadi Celsiuse järgi.

INDUKTSIOONPLIIDI TURVAMEETMED

Kui te ei aseta keedunõud või panni plaadile või võtate nad ära - lülitub pliiit välja ja ekraanile kuvatakse viga E0

Kui keedunõu või panni läbimõõt on liiga väike – lülitub pliiit välja ja ekraanile kuvatakse viga E1

Kui induktsioonpliidil plaat kuumeneb üle – lülitub pliiit välja ja ekraanile kuvatakse viga E3

Juhul kui pliiit on lülitatud valesse toitevõrku, kuvatakse ekraanile viga E1 (liiga madal ping) või E 2 (liiga kõrge ping).

Muude vigade puhul pöörduge klientiteeninduse poole.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

Seadet tuleb puhastada pärast iga korset kasutamist. Lülitage pliiit vooluvõrgu pistikust välja ja oodake, kuni see jahtub. Plaadi puhastamiseks ei tohi kasutada bensini, lahusteid, harju ega puhastuspastasid. Seadet võite puhastada niiske lapiga ja nõudepesuvahendiga. Tolmuimejaga eemaldage mustus õhu juurdevoolu ventilaatori restilt. Pliidi keraamiline pind ja juhtpaneel puhastage pehme niiske lapiga ja keraamiliste pindade puhastusvahendiga.

Veenduge, et induktsioonpliidile ei voola vesi (kui vesi tungib seadmesse, võib see tuua kaasa selle kahjustamise). Ärge kunagi kastke toitejuhet ja seadet vette.

Seade on valmistatud II ohutusklassis ja ei vaja maandamist.

Seade on vastavuses direktiivide nõudmistega:

Madalpinge elektriseade (LVD)

Elektromagnetiline ühilduvus (EMC)

Toode on märgistatud andmeplaadil CE märgiga

DATOS TÉCNICOS

Võimsus 2000W

Toitepinge 220-240V~50Hz

Hoolitse keskkonnakaitse eest.

Kartongist pakendid vii makulatuuri. Kilekotid (PE) viska kasutatud plastiku jaoks ettenähtud mahutitesse. Kasutatud seadmed vii selleks ettenähtud kogumispunktidesse, sest seadmes leiduvad ohtlikud elemendid võivad olla kahjulikud keskkonnale. Elektriseadmed tuleb anda nii ära, et seadet ei saaks enam uuesti kasutada. Kui seadmes on patareid, tuleb need välja võtta ja anda eraldi kogumispunkti.

Seadet ei tohi visata olmejäätmete konteineritesse!!



ROMÂNĂ

CONDIȚII GENERALE DE SIGURANȚĂ. INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE CU PRIVIRE LA SIGURANȚA DE UTILIZARE CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI-LE PENTRU VIITOR

1. Înainte de a începe utilizarea dispozitivului citiți manualul de instrucțiuni și urmați instrucțiunile conținute de acesta. Producătorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de utilizarea dispozitivului care nu este în conformitate cu destinația sau deservirea incorectă a acestuia.
2. Dispozitivul este destinat numai pentru uz casnic. Nu folosiți acest dispozitiv în alte scopuri decât cele pentru care este destinat.
3. Trebuie să fiți foarte precauți în cazul folosirii dispozitivului în cazul în care în apropierea acestuia se află copii. Nu lăsați copii să se joace cu dispozitivul, nu permiteți copiilor și nici persoanelor care nu cunosc funcționarea dispozitivului să îl folosească.
4. AVERTIZARE: Acest echipament poate fi folosit de către copii care au depășit vârsta de 8 ani sau de către persoane care nu au experiență sau nu cunosc echipamentul, numai atunci când acesta este folosit sub supravegherea persoanelor care sunt responsabile de siguranța acestora sau au primit indicații cu privire la folosirea în

- siguranță a dispozitivului și sunt conștiente de pericolul care poate apare în urma folosirii acestui dispozitiv. Copii nu ar trebui să se joace cu echipamentul. Curățarea și conservarea dispozitivului nu trebuie realizată de copii, în afara cazului în care aceștia au depășit vârsta de 8 ani și aceste activități sunt realizate sub supravegherea unei persoane adulte.
5. Întotdeauna după ce dispozitivul nu va mai fi folosit, scoateți fișa din priză de alimentare ținând priza cu mâna. NU trageți de cablul de alimentare.
 6. Nu lăsați dispozitivul în priză fără supraveghere.
 7. Nu scufundați cablul, fișa sau întregul dispozitiv în apă sau orice alt fel de substanțe lichide. Nu expuneți dispozitivul la acțiunea factorilor atmosferici (ploaie, soare, etc.) și nici nu îl folosiți în condiții de umiditate ridicată (băi, cabane umede).
 8. Periodic verificați starea conductorului de alimentare. Dacă conductorul este deteriorat atunci acesta trebuie înlocuit de către un atelier de reparații specializat cu scopul de a evita pericolul.
 9. Nu folosiți dispozitivul care are deteriorat conductorul de alimentare sau care a fost scăpat din mână sau deteriorat în orice alt fel sau nu funcționează corect. Nu reparați dispozitivul personal, deoarece acest lucru poate conduce la electrocutare. Dispozitivul care este stricat trebuie trimis la un punct de service corespunzător cu scopul ca acesta să fie verificat sau reparat. Toate reparațiile pot fi realizate numai de punctele de service autorizate. Reparația care nu este realizată corect poate reprezenta pericol pentru beneficiar.
 10. Dispozitivul trebuie pus pe o suprafață rece, stabilă, egală, la distanță de dispozitivele din bucătărie care se încălzesc: aragaz electric, aragaz pe gaz, etc..
 11. Nu folosiți dispozitivul în apropierea materialelor ușor inflamabile.
 12. Cablul de alimentare nu poate să atârne în afara muchiei mesei și nici nu poate atinge suprafețe fierbini.
 13. Înainte de a utiliza acest aparat asigurați-vă că toate piesele sunt instalate corect.
 14. Folosiți numai accesorii furnizate de către producător.
 15. În cazul în care suprafața ceramică este deteriorată sau zgâriată, aparatul trebuie oprită pentru a evita o posibilă electrocutare.
 16. Obiectele din metal, cum ar fi cuțite, furculițe, linguri sau capace nu trebuie puse pe zone de încălzire deoarece pot deveni fierbinte.
 17. Atenție! Suprafața plitei rămâne fierbinte chiar și după oprire din cauza căldurii care radiază de la fundul fierbinte al oalei sau tigăii.
 18. Nu mutați plita dacă se află pe ea un vas sau o tigaie.
 19. Nu încălziți oala dacă este goală.
 20. Nu puneți obiecte din metal, cum ar fi cuțite, furculițe, linguri, cutii sau folie de aluminiu pe suprafață superioară sau sub plită.
 21. Asigurați-vă că în jurul plitei este un spațiu suficient (păstrați distanța de la 5 până la 10 cm de la pereți și alte obiecte).
 22. Nu folosiți niciodată aparatul pe materiale care nu sunt rezistente la căldură (mochetă, linoleum).
 23. Nu introduceți hârtia și alte materiale între oală sau tigaie și plită ceramică. Hârtia poate lua foc.
 24. Aparatul poate afecta obiecte care au câmpul magnetic, cum ar fi aparate de radio, televizoare, carduri de bancomate, sau casete.
 25. Nu folosiți aparatul pe o suprafață metalică.
 26. Nu deconectați plita de la priză imediat după terminarea gătirii. Aparatul are nevoie de cel puțin câteva secunde să se răcească.
 27. Persoanele cu stimulatoare cardiace nu pot utiliza plita.
- Păstrați distanța maximă de 100 cm de la aparat atunci când este în uz.
28. Nu conectați aparatul la temporizator sau sistem de control de la distanță extern.
 29. Pe plită cu inducție nu pot fi utilizate:
- oale și tigăi cu un diametru mai mic de 12 cm,

- vaze confectionate din cupru, aluminiu și sticlă
 - vaze cu piciorușe sau cu funduri rotunjite (care nu au fundul plat)
30. Se recomandă folosirea oalelor și tigăilor dedicate pentru gătit/prăjit pe plite cu inducție, cu fund magnetic.
31. Nu puneți pe plită oale și tigăi mai grele de 6kg.

DESCRIEREA APARATULUI

- | | | |
|--|-------------------|----------|
| 1. Zona de încălzire | 2. Tasta FUNCTION | 3. Buton |
| 4. Ecran de afișare și leduri de control | 5. Tasta ON/OFF | |

UTILIZAREA PARATULUI

Introduceți ștecherul în priză electrică. Veți auzi un semnal sonor. Aparatul va intra în modul standby (4 liniuțe care luminează intermitent pe ecran de afișaj).

În mijlocul plitei puneți un vas potrivit pentru gătit. Apăsăți comutatorul ON / OFF și porniți plita cu inducție. Pe ecranul de afișare va apărea „ON” și veți auzi un semnal sonor. Selectați modul de gătire cu ajutorul tastei FUNCTION.

Plită oferă 4 moduri de funcționare:

1. Funcționarea continuă la putere de încălzire selectată. Se va aprinde ledul de control W iar pe ecranul de afișare se va afișa puterea de încălzire. Puterea de încălzire se reglează cu ajutorul butonului în intervale de la 100W la 1500W, în trepte a câte 200W.
2. Funcționarea cu temporizator la putere de încălzire selectată. Se va aprinde ledul de control W și Time, iar pe ecranul de afișare va apărea timpul de funcționare. Setăți timpul cu ajutorul butonului. După o clipă pe ecranul de afișare se va afișa puterea de încălzire. Puterea de încălzire se reglează cu ajutorul butonului în intervale de la 100W la 1500W, în trepte a câte 200W.
3. Funcționarea continuă la temperatură selectată. Se va aprinde ledul de control C, iar pe ecranul de afișare se va afișa temperatura selectată. Temperatura se reglează cu ajutorul butonului în intervale de la 80 până la 240 grade Celsius.
4. Funcționarea cu temporizator la temperatură selectată. Se va aprinde ledul de control C și Time, iar pe ecranul de afișare se va afișa timpul de funcționare. Setăți acesta cu ajutorul butonului. După o clipă pe ecranul de afișare se va afișa temperatura. Temperatura se reglează cu ajutorul butonului în intervale de la 80 până la 240 grade Celsius.

MĂSURI DE PROTECȚIE PRIVIND PLITA CU INDUCȚIE

În cazul în care pe plită nu se află nici un vas sau a fost luat de pe plită – aceasta se va opri și va afișa eroarea E0

În cazul în care diametrul vasului este prea mic – plita se va opri și va afișa eroarea E1

În cazul în care plita se va încălzi prea tare - plita se va opri și va afișa eroarea E3

În cazul în care veți conecta plita la sursa de alimentare nepotrivită, plita va afișa eroarea E1 (prea scăzută) sau E2 (prea înaltă)

În cazul altor erori contactați service-ul.

CURĂȚARE ȘI ÎNȚEȚINERE

Echipamentul trebuie curățat după fiecare utilizare. Deconectați aparatul de la priză electrică și așteptați să se răcească. Pentru curățarea plitei nu folosiți benzină, diluanți, periuțe și paste. Ștergeți aparatul cu cârpă umedă și soluție de spălat vasele. Cu ajutorul aspiratorului curățați murdăria de pe sistemul de alimentare cu aer și grila ventilatorului. Suprafața ceramică și panoul de control trebuie curățat cu o cârpă umedă și soluții delicate pentru curățarea suprafețelor ceramice.

Asigurați-vă că pe echipament nu curge apă, (dacă apa va pătrunde în unitate poate provoca distrugerea acesteia). Nu scufundați niciodată în apă cablul și aparatul ca atare.

Dispozitivul este fabricat în clasa I de izolare și nu necesită legătură la pământ.

SPECIFICAȚII TEHNICE

Putere 2000W

Tensiune de alimentare 220-240V~50Hz

Dispozitivul este în conformitate cu cerințele directivelor:

Dispozitiv electric de joasă tensiune (LVD)

Compatibilitate electromagnetică (EMC)

Produs marcat cu simbolul CE pe plăcuța de fabricație



Din grija pentru mediul înconjurător. Ambalajele din carton vă rugăm să le transmiteți la centrele de maculatură. Sacii din polietilenă (PE) trebuie aruncați în recipientele pentru materialele plastice. Dispozitivul uzat trebuie transmis la punctul corespunzător de depozitare, deoarece componentele periculoase care se găsesc în dispozitiv pot fi foarte periculoase pentru mediul înconjurător. Dispozitivul electric trebuie transmis în așa fel încât să se limiteze utilizarea lui repetată. Dacă în dispozitiv se găsesc baterii acestea trebuie scoase și transmise către punctul de depozitare a acestora, separat.

BOSANSKI

OPŠTI USLOVI BEZBJEDNOSTI. VAŽNE UPUTE KOJE SE TIČU BEZBJEDNOSTI UPOTREBE. PROČITAJTE IH PAŽLJIVO I SAČUTOVAJTE KAKO BISTE IH KONSULTOVALI U BUDUĆNOSTI

1. Prije početka eksploatacije aparata treba pročitati uputstvo za upotrebu i postupati prema njegovim uputama. Proizvođač ne snosi odgovornost za štete koje su nastale uslijed nenamjenske upotrebe ili neodgovarajućeg rukovanja.

2. Aparat je namjenjen isključivo za kućnu upotrebu. Ne smije se koristiti u druge svrhe – koje nisu u skladu s njegovom namjenom.

3. Aparat treba priključiti isključivo u utičnicu sa uzemljenjem 230 V ~ 50Hz

U cilju povećanja bezbjednosti eksploatacije, u jedno strujno kolo se ne može istovremeno priključiti više električnih uređaja.

4. Treba obraćati posebnu pažnju tokom korištenja aparata, kad se u blizini nalaze djeca.

Nemojte dopustiti djeci da se igraju aparatom. Nemojte dozvoljavati djeci niti osobama koje

nisu upoznate sa aparatom da ga koriste.

5. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu da koriste djeca starija od 8 godina i osobe sa ograničenim fizičkim, osjetilnim i mentalnim sposobnostima ili osobe neiskusne te neupoznate sa uređajem, ako se upotreba vrši pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu bezbjednost ili ako su ove osobe dobile upute vezane za bezbjednu upotrebu uređaja i svjesne su opasnosti vezanih za upotrebu uređaja. Djeca se ne smiju igrati sa uređajem. Čišćenje i konzervacija uređaja ne smije se vršiti od strane djece, sem ako su starija od 8 godina i vrše ove radnje pod nadzorom odrasle osobe

6. Uvijek nakon upotrebe, izvadite utikač iz utičnice za napajanje, pridržavajući utičnicu rukom. NEMOJTE vući mrežni kabel.

7. Ne potapati kabel, utikač ili sav aparat u vodu ili bilo koju drugu tečnost. Ne izlagati dejstvu atmosferskih prilika (kiša, sunce i dr.) i ne koristiti u uslovima povišene vlažnosti (kupatila, „vlažne“ vikendice).

8. Periodično provjeravajte stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, treba biti promjenjen od strane specijalizovanog servisa sa ciljem sprječavanja opasnosti.

9. Nemojte koristiti aparat: kad je oštećen kabel za napajanje, nakon pada na tlo, kad je na bilo koji način oštećen, kad nepravilno radi. Nemojte samostalno popravljati aparat zbog opasnosti od udara struje. Oštećen aparat predajte odgovarajućem servisu da izvrši provjeru ili popravak. Sve popravke mogu vršiti isključivo ovlašteni servisi. Nepravilno izveden popravak može prouzročiti ozbiljnu opasnost za korisnika.

10. Aparat treba staviti na hladnu, stabilnu, ravnu površinu, daleko od zagrijanih kuhinjskih uređaja kao što su: štednjak, plinski plamenik i dr.

11. Nemojte koristiti aparat u blizini lako zapaljivih materijala.

12. Kabel za napajanje ne može visjeti preko ruba stola niti dodirivati vruće površine.

13. Aparat ili uređaj za napajanje ne smiju da budu priključeni na utičnicu bez nadzora.

14. Da se obezbijedi dodatna zaštita preporučujemo da u električnom krugu instalirate zaštitni uređaj diferencijalne struje (RCD) sa nominalnom diferencijalnom strujom, koja nije veća od 30 mA. U vezi sa tim treba se obratiti električaru-stručnjaku.

15. Ako je staklokeramička površina oštećena ili ogrebana, uređaj morate isključiti da biste izbjegli udar električnom strujom.

16. Metalne predmete kao što su noževi, viljuške, kašike ili poklopci nemojte stavljati na highlight grijače jer se mogu zagrijati.

17. Pažnja! Površina ploče ostaje vrela čak i nakon isključenja zbog toplote koja zrači sa dna zagrijanog lonca ili tave.

18. Nemojte prenositi ploču ako se na njoj nalazi posuđe ili tava.

19. Nemojte zagrijavati lonac ako je prazan.

20. Nemojte stavljati na gornju površinu ploče, ili ispod ploče, metalne predmete kao što su: noževi, viljuške, kašike, poklopci, konzerve ili aluminijska folija.

21. Provjerite je li oko staklokeramičke ploče dovoljno mjesta (držite je na razdaljini od 5 do 10 cm od zidova i ostalih predmeta).

22. Nemojte nikad postavljati i koristiti uređaj na materijalima koji nisu otporni na toplotu (tepih, linoleum).

23. Nemojte stavljati papir ili druge materijale između lonca ili tave i keramičke ploče. Papir se može zapaliti.

24. Uređaj može utjecati na predmete koji imaju magnetno polje kao što su: radio prijemnici, televizori, ATM kartice za bankomat ili kasete za kasetofon.

25. Nemojte postavljati i koristiti uređaj na metalnoj površini.

26. Nemojte odmah isključivati uređaj iz utičnice nakon kuhanja. Treba sačekati najmanje desetak sekundi dok se uređaj ohladi.

27. Osobe s elektrostimulatorima srca ne mogu koristiti tu staklokeramičku ploču.

Obavezno treba držati razdaljinu od 100 cm od uređaja, kada ga se koristi.

28. Nemojte priključivati uređaj na vanjske vremenske programatore niti sisteme daljinskog upravljanja.

29. Na staklokeramičkoj ploči nemojte koristiti:

- lonce i tave s prečnikom manjim od 12 cm,
- posuđe napravljeno od bakra, aluminija, stakla
- posuđe na nožicama ili s okruglim dnom (neravnim dnom)

30. Preporučeno je korištenje lonaca i tava namijenjenih za kuhanje/prženje na štednjacima sa ravnom pločom s magnetiziranim dnom.

31. Nemojte na ploču stavljati lonce i tave teže od 6 kg.

OPIS UREĐAJA

- | | | |
|--------------------------------|----------------------|---------------------|
| 1. Highlight grijač | 2. Prekidač FUNCTION | 3. Prekidač grijača |
| 4. Displej i kontrolne lampice | 5. Prekidač ON/OFF | |

RUKOVANJE UREĐAJA

Uključite utikač u električnu utičnicu. Čuće se zvučni signal. Uređaj će preći u modus čekanja (4 trepćuće crtice na displeju). Na sredini ploče stavite odgovarajuću posudu za kuhanje. Pritisnite prekidač ON/OFF i uključite uređaj. Na displeju će se pojaviti "ON" i čujete zvučni signal. Izaberite funkciju kuhanja sa prekidačem FUNCTION.

Staklokeramička ploča omogućava 4 načina rada:

1. Neprekidni rad pri određenoj jačini zagrijavanja. Upaliće se kontrolna lampica W, a na displeju će se pokazati jačina zagrijavanja. Jačina zagrijavanja se regulira prekidačem u rasponu od 100W-1500W, sa pomeranjem na svakih 200W.
2. Rad s tajmerom pri određenoj jačini zagrijavanja. Upaliće se kontrolna lampica W i Time, a na displeju će se pokazati vrijeme rada. Podesite ga prekidačem. Nakon kratkog vremena na displeju će se pokazati snaga zagrijavanja. Snaga zagrijavanja se regulira prekidačem u rasponu od 100W do 1500W, sa pomeranjem na svakih 200W.
3. Neprekidni rad pri određenoj temperaturi. Upaliće se kontrolna lampica C a na displeju će se pokazati podešena temperatura. Temperatura se regulira prekidačem u rasponu 80-240°C.
4. Rad s tajmerom pri određenoj temperaturi. Upaliće se kontrolna lampica C i Time a na displeju će se pokazati vrijeme rada. Podesite ga prekidačem. Za kratko vrijeme na displeju će se pokazati temperatura. Temperatura se regulira prekidačem u rasponu 80-240°C.

SIGURNOSNE MJERE STAKLOKERAMIČKE PLOČE

Ako na ploči nije postavljen lonac ili tava, ili je uklonjena sa ploče – ploča će se isključiti i pokazati se greška E0.

Ako je prečnik lonca ili tave premali - ploča će se isključiti i pokazati se greška E1. Ako se ploča zagrije do previsoke temperature - uređaj će se isključiti i pokazati se greška E3.

U slučaju priključenja uređaja na neodgovarajući napon, ploča će pokazati grešku E1 (prenizak) ili E2 (previsok)

U slučaju drugih grešaka, kontaktirajte servis službu.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Uređaj čistite nakon svake upotrebe. Isključite uređaj iz napona i sačekajte dok se ohladi. Za čišćenje nemojte koristiti benzin, razrjeđivač, četkice niti paste. Uređaj obrišite vlažnom krpicom sa deterdžentom za pranje sudova. Pomoću usisivača uklonite prljavštinu iz voda za zrak i rešetke ventilatora. Keramičku površinu i panel za podešavanje čistite mekom vlažnom krpicom i blagim sredstvima za čišćenje keramičkih površina.

Pazite da se voda ne ulije u uređaj (ako voda prodre u uređaj, može dovesti do njegovog oštećenja). Nikad nemojte potapljati u vodi kabel niti cijeli uređaj.

TEHNIČKI PODACI

Snaga 2000W
Napon 220-240V~50Hz

Uređaj ima II. klasu izolacije i zahtjeva uzemljenje.

Aparat ispunjava zahtjeve direktiva:

Električni uređaj niskog napona (LVD)

Elektromagnetna kompatibilnost (EMC)

Proizvod je označen oznakom CE na nazivnoj tablici.

Proizvod marcat cu simbolul CE pe plăcuța de fabricație



Brinući za okoliš..

Molimo Vas da kartonska pakovanja odnesete u otkup otpadnog papira. Polietilenske džakove (PE) bacajte u kontejner za plastiku. Iskorišćen uređaj treba odneti na odgovarajuću deponiju, jer opasni sastojci koji se u njemu nalaze, mogu biti opasni za okoliš. Električni uređaj treba odneti na način, koji ograničava njegovu ponovnu upotrebu i korištenje. Ako se u uređaju nalaze baterije, treba ih izvaditi i odvojeno predati na deponiju.

Uređaj se ne smije bacati u kontejner za komunalni otpad!!

MAGYAR

A BIZTONSÁGRA VONATKOZÓ FONTOS UTASÍTÁSOK OLVASSA EL FIGYELMESEN, ÉS ŐRIZZE MEG A KÉSŐBBIEKRE

1. A készülék használatbavétele előtt olvassa el a kezelési útmutatót, és járjon el az abban leírtak szerint. A gyártó nem vállal felelősséget a rendeltetéstől eltérő használatból vagy a nem megfelelő kezelésből eredő esetleges károkért.

2. A berendezés kizárólag otthoni használatra készült. Ne használja, más, a rendeltetésétől eltérő célra.

3. A berendezést kizárólag 230 V ~ 50 Hz, földelt dugaszolóaljzatra szabad csatlakoztatni.

A biztonság fokozása érdekében egy áramkörre nem szabad egy időben nagyon sok elektromos készüléket kötni.

4. Különösen óvatosan kell eljárni a készülék használatakor, ha a közelben gyerekek tartózkodnak. Nem szabad megengedni, hogy a gyerekek játszanak a készülékkel, sem pedig azt, hogy a berendezést nem ismerő személyek használják.

5. FIGYELMEZTETÉS: Jelen készüléket használhatják 8 évnél idősebb gyermekek, valamint fizikai, érzékelő vagy pszichikai képességeikben korlátozott személyek, vagy olyan valaki, aki nem ismeri a készüléket, nincs vele tapasztalata, feltéve, hogy ez a biztonságukért felelős személy felügyeletével történik, vagy kioktatták őket a készüléknek biztonságos használatára, és tudatában vannak a használatával járó veszélyeknek. A gyerekek nem játszhatnak a berendezéssel. A berendezést ne tisztítsák és ne tartsák karban gyerekek, esetleg csak akkor, ha 8 évnél idősebbek, és ezt felügyelettel teszik.
6. Használat után húzza ki a dugaszt a hálózati dugaszolóaljzatból úgy, hogy kézzel tartja a dugaszolóaljzatot. NE húzza a hálózati kábelnél fogva.
7. Ne merítse a kábelt, a dugaszt vagy az egész készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne tegye ki a készüléket az időjárás hatásainak (eső, napsütés stb.), és ne használja megnövekedett páratartalmú körülmények között (fürdőszoba, nedves kempingházak).
8. Időként ellenőrizze a hálózati kábel állapotát. Ha a hálózati kábel sérült, akkor a veszély megszüntetése érdekében azt erre specializált javítóműhelyben ki kell cseréltetni.
9. Ne használja a készüléket sérült hálózati kábellel, vagy ha azt leejtették, vagy bármilyen más módon megsérült, illetve rosszul működik. Ne javítsa önállóan a készüléket, mivel ez áramütés veszélyével jár. A sérült berendezést adja be megfelelő szervizbe ellenőrzésre vagy javításra. Bármilyen javítást kizárólag erre jogosult szerviz végezhet. A helytelenül végzett javítás komoly veszélyt jelenthet a használó számára.
10. A készüléket hideg, stabil, lapos felületre kell állítani, messze olyan konyhai készülékektől, amelyek felmelegedhetnek: pl. mikrosütőtől, gáztűzhelytől stb.
11. Ne használja a készüléket gyúlékony anyagok közelében.
12. A hálózati kábel nem lóghat az asztal szélén túl, vagy nem érhet forró felülethez.
13. Nem szabad felügyelet nélkül hagyni a bekapcsolt készüléket vagy tápegységet.
14. Plusz védelem érdekében ajánlott az elektromos áramkörbe 30 mA-t nem meghaladó névleges túláramra méretezett túláram-védőkapcsolót (RDC) kell beépíteni. Ezt villanyszerelőre kell bízni.
15. Ha a kerámia felület sérült vagy karcolt a berendezést ki kell kapcsolni az esetleges áramütés elkerüléséhez.
16. Fém tárgyat, mint kést, villát, kanalat vagy fedőt nem szabad a fűtési felületre rakni, mert felmelegedhetnek.
17. Figyelem! A főzőlap kikapcsolás után is a főzőedénytől átvett hőtől meleg marad.
18. Ne hordozza a főzőlapot, ha edény vagy serpenyő van rajta.
19. Ne melegítse az üres edényt.
20. Ne helyezzen fém tárgyat, mint kést, villát, kanalat, fedőt, fémdobozt vagy alumínium fóliát a felső felületre vagy a lap alá.
21. Ellenőrizze, hogy a tűzhely körül elég szabad hely van (5-10 cm távolság a falaktól és egyéb tárgyaktól).
22. Soha ne használja a készüléket olyan anyagokon, amelyek nem hőállóak (szőnyeg, linóleum).
23. Ne tegyen papírt vagy más anyagot a főzőedény és a kerámia főzőlap közé. A papír meggyulladhat.
24. A készülék befolyásolhatja a mágneses mezővel rendelkező tárgyakat, mint rádió, TV, bankkártya vagy kazetta.
25. Ne használja a készüléket fém felületen.
26. Ne húzza ki a készüléket a konnektorból közvetlenül a főzés után. A készüléknek legalább néhány másodpercre szüksége van, hogy lehűljön.
27. Szívritmus-szabályzóval élő betegek nem használhatják a főzőlapot.
28. Tartsák be a minimális 100 cm-es távolságot, amikor a készülék használatban van.
29. Ne csatlakoztassa a készüléket külső időzítőre sem pedig távvezérlő rendszerre.
29. Az indukciós tűzhelyen nem szabad használni:
 - 12 cm-nél kisebb átmérőjű fazekakat és serpenyőket ,
 - réz, alumínium vagy üveg edényeket

- lábakkal rendelkező vagy lekerekített fenekű (nem lapos fenekű) fazekakat.
- 30. Javasoljuk a kifejezetten indukciós tűzhelyre szánt mágneses fenekű fazekak és serpenyők használatát.
- 31. Ne rakjon a tűzhelyre 6kg-nál nehezebb edényeket

KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA

- | | | |
|---------------------------|--------------------|---------|
| 1. Fűtő felület | 2. FUNCTION gomb | 3. Gomb |
| 4. Kijelző és jelzőfények | 5. ON/OFF kapcsoló | |

KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

Helyezze a dugót a konnektorba., Hangjelzés halható, A készülék készenléti módra áll (4 villogó vonal a kijelzőn). Helyezzen egy alkalmas főzőedényt a lap közepére. Nyomja meg az ON / OFF kapcsolót és kapcsolja be az indukciós főzőlapot. A kijelzőn megjelenik az „ON” és hangjelzés lesz halható. Válassza ki főzési üzemmódot a FUNCTION gombbal. A tűzhely 4 üzemmódban használható:

1. Folyamatos üzem adott teljesítményfokozaton. Kigyullad a W jelzőfény, a kijelzőn megjelenik a teljesítményfokozat. A teljesítményfokozat gombbal állítható 100W-1500W között, 200W-os lépésekben .
2. Időzítő használta adott teljesítményfokozaton. Kigyullad a W és Time jelzőfény, a kijelzőn megjelenik az idő. Állítsa be az időt. Egy pillanat múlva a kijelzőn megjelenik a teljesítményfokozat. A teljesítményfokozat gombbal állítható 100W-1500W között, 200W-os lépésekben..
3. Folyamatos üzem adott hőmérsékleten. Kigyullad a C jelzőfény, a kijelzőn megjelenik a beállított hőmérséklet. A hőmérséklet gombbal állítható 80 - 240 Celsius fok között.
4. Időzítő használata adott hőmérsékleten. Kigyullad a C és Time jelzőfény, a kijelzőn megjelenik az idő. Állítsa be az időt. Egy pillanat múlva a kijelzőn megjelenik a hőmérséklet. A hőmérséklet gombbal állítható 80 - 240 Celsius fok között..

INDUKCIÓS FŐZŐLAP HIBAJELEZÉSEI

- A főzőlapra nem tette rá a fazekat vagy a serpenyőt, vagy levette róla – a tűzhely kikapcsol és E0 hibát mutat.
- Ha a fazék vagy serpenyő túl kicsi - a tűzhely kikapcsol és E1 hibát mutat.
- Ha a főzőlap túl magas hőmérsékletet ér el - a tűzhely kikapcsol és E3 hibát mutat.
- Ha a tűzhely nem megfelelő tápegységre kapcsolja, a tűzhely E1 (túl alacsony) vagy E2 (túl magas) hibát mutat.
- Egyéb hibák esetén forduljon szervizhez.

TISZTÍTÁS ÉS KRBANTARTÁS

A készüléket minden használat után meg kell tisztítani. Húzza ki a csatlakozó dugót és várja meg, hogy a készülék lehűljön. A főzőlap tisztításához ne használjon benzint, higított, kefet vagy súrolókrémet. A készüléket törölje át mosogatószeres nedves ruhával. Porszívó segítségével távolítsa el a szennyeződést a beszívó nyílásokból és a ventilátor rácsról. A kerámia felületet és a vezérlőpanelt tisztítsa puha nedves ruhával és a kerámia felülethez ajánlott enyhe tisztítószerezrel. Ügyeljen arra, hogy a készülékre ne folyjon víz (ha víz kerül a készülékre, ez a főzőlap sérüléséhez vezethet). Soha ne merítse vízbe a kábelt vagy a készüléket.

A készülék II. szigetelési osztályban készült, földelésre van hozzá szükség.

A berendezés megfelel a következő direktíváknak:

Kisfeszültségű elektromos berendezések (LVD)

Elektromágneses kompatibilitás (EMC)

A termék CE jelzéssel van jelölve az adattáblán

MŰSZAKI ADATOK

- Teljesítmény 2000W
- Tápfeszültség 220-240V~50Hz



A környezet védelme érdekében kérjük külön karton dobozok és műanyag zsákokat és dobja őket a megfelelő hulladék közé. Használt készüléket kell eljuttatni a kijelölt gyűjtőhelyekre miatt veszélyes elemek alkatrészeket, amelyek hatással lehetnek a környezetre. Ne dobja a készüléket a közös szemétkosárba.

SUOMI

KÄYTTÖTURVALLISUUSEHDOT

LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ TULEVAA KÄYTTÖÄ VARTEN

1. Ennen laitteen käyttöönottoa lue tämä käyttöohje ja noudata sen määräyksiä. Valmistaja ei ole vastuussa väärinkäytöstä tai virheellisestä huollosta aiheutuvista vahingoista.
2. Laite on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön. Älä käytä laitetta käyttötarkoituksensa vastaisella tavalla.
3. Laite on kytkettävä ainoastaan maadoitettuun 230 V ~ 50 Hz pistorasiaan. Käyttöturvallisuuden parantamiseksi yhteen sähköpiiriin ei saa kytkeä samanaikaisesti useampia sähkölaitteita.
4. Toimi erittäin varovaisesti, mikäli laitteen käyttöaikana sen lähellä on lapsia. Älä anna lasten leikkiä laitteella; kiellä lapsia ja laitteeseen perehtymättömiä henkilöitä käyttämästä sitä.
5. VAROITUS: Laitetta saavat käyttää yli 8-vuotiaat lapset sekä liikuntarajoitteiset ja vajaamieliset tai laitteen käyttöön perehtymättömät henkilöt ainoastaan heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa tai mikäli he ovat saaneet opastusta laitteen turvallisesta käytöstä ja ovat tietoisia mahdollisista siihen liittyvistä käyttövaaroista. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai käsitellä laitetta, paitsi jos he ovat vähintään 8-vuotiaita ja tekevät sitä valvonnassa.

6. Aina käytön jälkeen irrota pistoke pitäen kädellä pistorasiasta. ÄLÄ vedä virtajohtosta.
7. Älä upota virtajohtoa, pistoketta tai koko laitetta yteen tai muihin nesteisiin. Älä altista laitetta säävaikutukselle (vesisade, aurinko, jne.). Älä käytä hyvin kosteissa tiloissa (kylpyhuone, kostea mökki).
8. Tarkista säännöllisesti johdon kunto. Jos virtajohto on vaurioitunut, se on korjattava valtuutetussa huoltoliikkeessä vaaratilanteiden välttämiseksi.
9. Älä käytä laitetta, mikäli sen virtajohto on vaurioitunut tai jos laite on pudonnut tai vaurioitunut muulla tavalla tai se ei toimi oikein. Älä korjaa laitetta omaehtoisesti sähköiskuvaaran vuoksi. Vie viallinen laite asianmukaiselle huoltoliikkeelle tarkastettavaksi ja korjattavaksi. Kaikkia korjauksia saa tehdä ainoastaan valtuutetussa huoltoliikkeessä. Virheellinen korjaus voi aiheuttaa käyttäjän vakavan loukkaantumisvaaran.
10. Sijoita laite viileälle, tukevalle ja tasaiselle alustalle, pitäen turvaväliä lämmityslaitteista ja kodinkoneista, kuten sähköhellasta, kaasupolttimista jne.
11. Älä käytä laitetta tulenarkojen aineiden läheisyydessä.
12. Virtajohto on estettävä roikkumisesta pöydän reunan yli tai kuumien pintojen koskettamisesta.
13. Älä jätä laitetta tai virransyöttölaitetta pistorasiaan ilman valvontaa.
14. Lisäsuojauksen varmistamiseksi suositellaan asentamaan laitteen virtapiiriin vikavirtasuojakytkimen (RCD), jonka nimellisvirta on korkeintaan 30 mA. Tältä osin on otettava yhteyttä pätevään sähköasentajaan.
15. Jos keraaminen pinta vaurioituu tai naarmuuntuu, laite on kytkettävä pois päältä, jotta välttyttäisiin mahdollisilta sähkötapaturmilta.
16. Metalliesineitä, kuten veitsiä, haarukoita, lusikoita tai astioiden kansia, ei saa asettaa lämpimien keittolevyjen päälle, koska ne saattavat tulla hyvin kuumiksi.
17. Huom! Levyn pinta pysyy kuumana vielä sammuttamisen jälkeen, kuumien kattiloiden tai paistinpannujen pohjasta säteilevän lämmön takia.
18. Älä siirrä levyä, jos sen päällä on kattila tai paistinpannu.
19. Älä lämmitä tyhjällään olevia keittoastioita.
20. Metalliesineitä, kuten veitsiä, haarukoita, lusikoita, astioiden kansia, tölkkejä tai alumiinifoliota ei saa asettaa keittotason päälle tai alle.
21. Varmista, että keittotason ympärillä on riittävästi tilaa (säilytä vähintään 5-10 cm tilaa seinistä ja muista esineistä).
22. Laitetta ei saa koskaan käyttää sellaisten materiaalien päällä, jotka eivät kestä kuumuutta (matto, linoleumi/korkkimatto).
23. Älä laita paperia tai muita materiaaleja keittoastian tai paistinpannun ja keraamisen keittotason väliin. Paperi voi syttyä palamaan.
24. Laite voi vaikuttaa esineisiin, joilla on magneettikenttä, kuten radiot, televisiot, pankkikortit tai C-kasetit.
25. Älä käytä laitetta metallipinnalla.
26. Älä irrota laitetta pistorasiasta heti keittämisen jälkeen. Laite tarvitsee vähintään toistakymmentä sekuntia jäähtyäkseen.
27. Henkilöt, joilla on sydämentahdistin eivät saa käyttää tätä liesitasoa. Liesitasoa käyttäessä, tulee säilyttää 100 cm:n turvallisuusetäisyys laitteesta.
28. Älä liitä laitetta ulkoiseen ajastimeen tai kauko-ohjausjärjestelmään.
29. Induktioliedellä ei saa käyttää:
 - kattiloita ja pannuja, jotka ovat halkaisijaltaan vähemmän kuin 12 cm,
 - alumiini-, kupari- tai lasipohjaisia astioita
 - alustalla olevia tai kovera/kupera -pohjaisia astioita (joilla ei ole tasainen pohja)
30. On suositeltavaa käyttää magnetisoituvia kattiloita ja pannuja, jotka on tarkoitettu induktioliesillä keittämiseen.
31. Liedelle ei saa asettaa yli 6 kg painoisia kattiloita ja pannuja.

LAITTEEN KUVAU

1. Keittotaso
4. Merkkivalo

2. Toiminta (FUNCTION) -painike
5. ON/OFF -kytkin

3. Säädin

LAITTEEN KÄYTTÖ

Kytke pistoke pistorasiaan. Kuulet äänimerkin. Laite siirtyy valmiustilaan (4 vilkkuvaa viivaa näytössä). Laita keskelle keittolevyä asianmukainen keittosaasia. Paina ON/OFF -kytkintä laittaaksesi induktiotasoa päälle. Näyttöön tulee „ON” ja kuulet äänimerkin. Valitse lämmitystapa FUNCTION -painikkeella.

Liesitaso tarjoaa 4 erilaista toimintatilaa:

1. Jatkuva käyttö määrätyllä tehotasolla. Merkkivalo W syttyy ja näyttö osoittaa lämmitystehon. Lämmitystehoa säädetään 100W-1500W välillä, 200W tarkkuudella.

2. Käyttö ajastintoinnolla määrätyllä tehotasolla. Merkkivalo W ja Time ja näyttö osoittaa toiminta-ajan. Voit säätää sitä säätimellä. Hetken kuluttua näytössä näkyy lämmitysteho. Lämmitystehoa säädetään 100W-1500W välillä, 200W tarkkuudella.

3. Jatkuva käyttö määrätyllä lämpötasolla. Merkkivalo C syttyy ja näyttö osoittaa määrätyn lämpötilan. Lämpötilaa voidaan säätää säätimellä 80-240 celsiusasteen välillä.

4. Käyttö ajastintoinnolla määrätyllä lämpötasolla. Merkkivalo C ja Time syttyy ja näyttö osoittaa toiminta-ajan. Voit säätää sitä säätimellä. Hetken kuluttua näytössä näkyy lämpötila. Lämpötilaa säädetään säätimellä 80-240 celsiusasteen välillä.

NDUKTIOLEDIEN TURVATOIMINNOT

Jos kattilaa tai pannua ei ole laitettu keittotasolle, tai se on poistettu, liesi sammuu itsellään ja näyttää vikaviestin E0

Jos kattilan tai pannun halkaisija on liian pieni, liesi sammuu itsellään ja näyttää vikaviestin E1

Jos liesitaso saavuttaa liian korkean lämpötilan, liesi sammuu itsellään ja näyttää vikaviestin E3

Jos liesitaso kytketään vääränlaiseen virtalähteeseen, liesi näyttää vikaviestin E1 (liian matala) tai E2 (liian korkea)

Jos näytöllä ilmenee muita vikaviestejä, ota yhteyttä huoltoon.

PUHDISTUS JA KUNNOSSAPITO

Puhdista laite jokaisen käyttökerran jälkeen. Kytke laite pois virtalähteestä ja odota kunnes se jäähtyy. Älä käytä liesitason puhdistukseen bensaata, ohennusaineita, harjoja ja tahnoja. Puhdista laite kostealla puhdistusliinalla ja tiskiaineella. Voit poistaa imurilla liian ilmanvaihtokanavasta ja tuuletimen säleiköistä. Keraamitaso ja ohjauspaneeli voidaan puhdistaa kevyesti kostealla puhdistusliinalla ja hellävaraisilla keraamisen tason puhdistusaineilla.

Varmista, ettei laitteeseen tipu vettä, (jos vettä pääsee laitteeseen, voi tämä johtaa sen vaurioitumiseen). Älä koskaan upota johtoa ja itse laitetta veteen.

TEKNISET TIEDOT

Syöttövirta: 220-240V ~50Hz
Maksimiteho: 2000W



Suojellaksesi ympäristöäsi: hävitä pahvilaatikat ja muovipussit ja kierrätä ne niille tarkoitettuihin jätteasioissa. Käytetyt koneet tulee toimittaa niihin erioistuneisiin keräyspisteisiin ympäristölle vaarallisten aineiden takia. Älä hävitä laitteita sekajätteessä.

A készülék II. szigetelési osztályban készült, földelésre van hozzá szükség.

A berendezés megfelel a következő direktíváknak:

Kisfeszültségű elektromos berendezések (LVD)

Elektromágneses kompatibilitás (EMC)

A termék CE jelzéssel van jelölve az adattáblán

ČESKY

BEZPEČNOSTNÍ PODMÍNKY. DŮLEŽITÉ POKYNY TÝKAJÍCÍ SE POUŽITÍ A PROVOZU VÝROBKU. PODMÍNKY SI PROSÍM PŘEČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

Záruční podmínky neplatí, pokud je přístroj použit pro komerční účely nebo v rozporu s nvodem. Přístroj je určen pouze pro použití v domácnosti.

1. Před použitím výrobku si pečlivě přečtete návod a vždy postupujte v souladu s uvedenými pokyny. Výrobce ani distributor není odpovědný za případné škody vzniklé v důsledku neodborné manipulace nebo použití v rozporu s návodem.

2. Výrobek lze použít pouze v interiéru. Nepoužívejte tento výrobek pro jakýkoli účel, pro který není určen.

3. Pro napájení výrobku použijte připojení na napětí 230V ~ 50Hz. Z bezpečnostních důvodů není vhodné pro připojení více zařízení k jedné zásuvce.

4. Prosím, buďte opatrní při používání výrobku jsou-li v blízkosti dětí. Nedovolte dětem hrát si s výrobkem. Nikdy nenechávejte výrobek bez dohledu pohybuji-li se u něj děti nebo lidé, kteří nevědí, jak výrobek používat.

5. UPOZORNĚNÍ: Tento výrobek mohou obsluhovat děti od 8 let věku a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osoby bez zkušeností a znalostí výrobku pouze pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost a zdraví. Nebo pokud byli poučeni o bezpečném používání výrobku, jsou si vědomi nebezpečí, chápou způsob použití výrobku a jejich smyslové schopnosti jsou dostatečné pro pochopení i bezpečné používání výrobku.

Čištění a údržba výrobku nesmí provádět děti. Děti od 8 let mohou čištění provádět pouze pod dohledem dospělé osoby, která je mentálně i fyzicky způsobilá na dítě dohlížet.

6. Po ukončení použití tohoto výrobku jej nejprve vypněte je-li opatřen vypínačem, pak vždy opatrně vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Přitom přidržujte zásuvku volnou rukou.

Nikdy netahejte pouze za přírodní kabel!

7. Nikdy nenechávejte výrobek připojen ke zdroji napájení bez dozoru. Dokonce i tehdy, je-li přerušena dodávka napětí byť i jen na krátkou dobu. Výrobek vypněte a odpojte z napájení podle bodu 6.

8. Nikdy nedávejte, neponořujte napájecí kabel, zástrčku nebo celý výrobek do vody. Nevystavujte výrobek atmosférickými extrémními podmínkami. Jako je přímé sluneční záření, dešť, sníh apod.. Nikdy nepoužívejte výrobek ve vlhkém prostředí.

9. Pravidelně kontrolujte stav napájecího kabelu. Pokud je napájecí kabel poškozen, opravu nebo výměnu svěřte autorizovanému servisu, aby se předešlo neodborné manipulaci a tím i nebezpečným situacím.

10. Nikdy nepoužívejte výrobek s poškozeným síťovým kabelem, nebo pokud výrobek upadl z výšky a předpokládáte, že je poškozen nebo pokud nefunguje správně. Opravu vždy svěřte odbornému autorizovanému servisu, abyste předešli úrazu elektrickým proudem. Poškozený výrobek vždy ihned vypněte. Provedení neodborné opravy může vést k úrazu uživatele a zániku záruky pro postup uživatele v rozporu s bezpečnostními pokyny.

11. Nikdy nepokládejte výrobek na nebo do blízkosti horkých povrchů nebo do kuchyňských spotřebičů, jako jsou elektrické nebo plynové trouby. Nikdy výrobek při provozu nezakrývejte, nic na něj nestavte.

12. Nikdy nepoužívejte výrobek v blízkosti hořlavín.

13. Nenechávejte kabel viset doů přes okraje podložky na které je výrobek položen.

14. Neponořujte motorovou jednotku výrobku do vody.

15. Pokud se keramický povrch poškodí nebo poškrábe, zařízení vypněte, abyste se vyvarovali případného úrazu elektrickým proudem.

16. Předměty z kovu, jako jsou nože, vidličky, lžičky nebo pokličky nesmí být odkládány na varné plochy, protože by se mohly příliš zahřát.

17. Pozor! Povrch desky zůstává horkým i po vypnutí a to kvůli teplu zářícímu ze dna horkého hrnce nebo pánve.

18. Nepřenášejte desku, pokud na ní stojí nádoby nebo pánve.

19. Neohřívajte hrnec, pokud je prázdný.

20. Předměty, jako jsou nože, vidličky, lžičky, pokličky, plechovky nebo hliníkové fólie neumísťujte na horní plochu nebo pod desku.

21. Ujistěte se, že je kolem sporáku dostatek místa (zachovejte vzdálenost od 5 do 10 cm od zdí a jiných předmětů).

22. Zařízení nikdy nepoužívejte na materiálech, které nejsou odolné vůči teplu (koberec, linoleum).

23. Nevkládejte papír ani jiné materiály mezi hrnec nebo pánve a keramickou desku. Papír může shořet.

24. Zařízení může ovlivňovat předměty s magnetickým polem, jako jsou rádia, televizory, platební karty nebo magnetofonové kazety.

25. Používejte zařízení na kovových površích.

26. Neodpojujte zařízení ze zásuvky okamžitě po ukončení vaření. Zařízení potřebuje nejméně několik sekund na ochlazení.

27. Tuto varnou desku nemohou používat osoby s kardiostimulátorem.

Když je používáno, zachovávejte od zařízení minimální vzdálenost 100 cm.

28. Nezapojujete zařízení k externímu časovači ani systému dálkového ovládání.

29. Na indukčním sporáku nepoužívejte:

- hrnce a pánve s průměrem menším než 12 cm,

- nádoby vyrobené z mědi, hliníku, skla

- nádoby na nožkách nebo s vypouklým (ne plochým) dnem

30. Doporučuje se používat hrnce a pánve určené k vaření/smažení na indukčních sporácích s magnetizovaným dnem.

31. Nestavte na sporák hrnce a pánve těžší než 6 kg.

ПОПИС ЗАРЉИЊИ

1. Варне поле
4. Дисплеј а контролky

2. Тлачиќко FUNCTION
5. Тлачиќко ON/OFF

3. Кнофлик

ПОУЉИВАЊИ ЗАРЉИЊИ

Зарпое застрќу до засувky. Услышите звукovy снгал. Зарјиње прејде до поготовостнои режимо (4 бликајићи ѓарky на дисплеји). На сред десky умисте спрвне зволене ндоби к варени. Стискнете препаиач ON / OFF а запнете индукци спорак. На дисплеји се објеви „ON“ а услышите звукovy снгал. Зволте режимо варени тлачиќком FUNCTION.

Спорак набзи 4 работни режимо:

1. Стала ѓиност при заданем выкону варени. Розсвити се контролка W а на дисплеји се објеви выкон варени. Выкон варени се регулие кнофликем в розсагу 100W-1500W, се скокем по 200W.
2. Гиност а часоваѓем при заданем выкону варени. Розсвити се контролка W а Time а на дисплеји се објеви работни час. Наставте хо кнофликем. За окмажик се на дисплеји зобрази выкон варени. Выкон варени се регулие кнофликем в розсагу 100W-1500W, се скокем по 200W.
3. Стала ѓиност при задане теplotе. Розсвити се контролка C а на дисплеји се објеви наставена теplotа. Теplotа се регулие кнофликем в розсагу 80 - 240 ступнју Celsia.
4. Гиност а часоваѓем при задане теplotе. Розсвити се контролка C а Time а на дисплеји се објеви работни час. Наставте хо кнофликем. За хвиле се на дисплеји објеви теplotа. Теplotа се регулие кнофликем в розсагу 80 - 240 ступнју Celsia.

ZABEZPEČNI INDUKČNIHO SPORAKU

Покуд на деске нележи хмече небо пание небы сеймyтy, варић се выпне а зобрази хyбу E0.

Покуд је прмер хмече небо пание прлиш малy, спорак се выпне а зобрази се хyба E1.

Покуд деска досагне прлиш високе теploty, спорак се выпне а зобрази се хyба E3.

В рипаде зарпоеи споракy к неспрвному напаниеу, зобрази варић хyбу E1 (прлиш нзике) небо E2 (прлиш високе).

В рипаде јинyх хyб контактујте сервис.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA

Зарјиње ѓистете по каждем поути. Одпојте зарјиње од електрике засувky а покејте, ажь vychladne. К ѓистеи десky непоуживте бензин, редидла, картаче а пастy. Зарјиње отрете влхкым хадикем а приправком на мyти ндоби. Помочи высаваче одстраи неѓистотy а приводу вдуху а мризьky вентилятору. Керамичкy поврх а ридици панел ѓистете меккым влхкым хадикем с јемными приправкy на ѓистеи керамичкyх поврху.

Дбејте на то, абы на зарјиње неатекала вода (покуд се вода достане до зарјиње, мyже дојти к jeho зничеи). Никды непоноујте до водy кабел а самотне зарјиње.

Тенто пристрој је выробен с Izolační трида II а неvyžaduje uzemněni.

Пристрој је в соладу а позадавky смрнице:

Смрнице о нзике м напети (LVD)

Електромнетичка компатибилита (EMC)

Выробек мa CE штитек

технически:

Выкон 2000W

Напание 220-240V~50Hz



Охрана животнои простреди. Картон одевздејте до сбру. Полиетиленове сачky (PE) выхазујте до контейнеру на пласты. Выслоужилy пристрој одевздејте до прилсушено сбрнемо двору, protože неке рече ѓасти зарјиње мohoу представоват про животи простреди небезпечи. Електрикy пристрој одевздејте так, абы се омезило jeho опетовне поуживани. Покуд јсоу в пристроји батерие, вымјете је а одевздејте до прилсушено сбрнемо миста звлашт. Пристрој неvyhazujte до попелниц ани контейнеру на смеснy отпад!!

МАКЕДОНСКИ

Услови на безбедност. ВАЖНО УПАТСТВО ЗА БЕЗБЕДНОСТ ПРИ УПОТРЕБА

Ве молиме внимателно прочитајте и чувајте го за идни потсетувања.

Условите на гаранција се различни, ако уредот се користи за комерцијални цели.

1. Пред употреба на уредот внимателно прочитајте ги и секогаш следете ги следните упатства. Производителот не е одговорен за оштетувања кои произлегуваат од неправилна употреба на уредот.
2. Уредот треба да се употребува само внатре. Не употребувајте го уредот за било какви цели кои не се компатибилни со неговата примена.
3. Напонот е 230V, ~50Hz со заземјување. Од безбедносни причини не треба да се приклучуваат повеќе уреди на еден извор на електрична енергија.
4. Бидете внимателни кога го употребувате уредот во близина на деца. Не им дозволувајте на децата да си играат со уредот. Не им дозволувајте на децата или луѓето кои не го познаваат уредот да го користат без надзор.
5. ПРДУПРЕДУВАЊЕ: Овој уред може да се користи од страна на деца над 8 години и лица со намалени физички, сензорни или ментални способности, или лица со недостаток на искуство и знаење, само доколку се под надзор на лице одговорно за нивната безбедност, или ако тие се обучени за безбедност при употреба на уредот и се свесни за опасностите поврзани со неговото работење. Децата не треба да си играат со уредот. Чистење и одржување на уредот не треба да се врши од страна на децата, освен ако тие се над 8 години и овие активности се вршат под надзор.

6. Откако ќе завршите со употреба на уредот, полека извадете го приклучникот од доводот на струја, притоа придржувајќи го штекерот со рака. Никогаш не влечете го кабелот!!!
7. Никогаш не оставајте го без надзор уредот поврзан со довод на струја. Дури и кога е употребата прекината за кратко време, исклучете го од струја, извадете го кабелот од штекер.
8. Никогаш не ставајте го кабелот, приклучникот или целиот уред во вода. Никогаш не изложувајте го уредот на атмосферски услови, како директна сончева светлина или дожд, итн. Никогаш не употребувајте го уредот во влажни услови.
9. Повремено проверувајте ја состојбата на електричниот кабел. Доколку тој е оштетен, однесете го уредот на овластен сервис за замена на кабелот со цел да се избегнат опасни ситуации.
10. Никогаш не употребувајте го уредот со оштетен кабел или ако ви паднал или бил оштетен на било каков начин или ако не работи правилно. Не обидувајте се сами да го поправате дефектниот производ бидејќи тоа може да доведе до електричен шок. Секогаш носете го таквиот уред на овластен сервис на поправка. Поправките можат да ги извршуваат единствено професионални лица од овластен сервис, бидејќи неправилните поправки можат да предизвикаат опасни ситуации за корисникот.
11. Никогаш не ставајте го уредот на или во близина на загреани или врели површини или кујнски уреди како електрични или плински шпорети.
12. Никогаш не користете го уредот во близина на запалливи материјали.
13. Не оставајте го кабелот да виси преку работ на работната површина.
14. Не го потопувајте моторот во вода.
15. Ако керамичката површината ќе биде оштетена или изгребана , уредот мора да биде исклучен за да се избегне потенцијалниот електричен удар .
16. Предмети изработени од метал, како што се на пример ножеви , вилушки , лажици и капацы не треба да се ставаат во областа на греењето, бидејќи тие можат да станат жешки.
17. Внимание! Површината на панелот останува жешка дури и по исклучувањето поради топлинското зрачење од дното на жешкото тенџере или тава.
18. Панелот не треба да се движи ако на него стои некаков сад или тава.
19. Немојте да го загревате тенџерето во случај кога тоа е празно.
20. Не ставајте метални предмети, како што се ножеви , вилушки , лажици, капацы , лименки или алуминиумска фолија на горната површина или под панелот.
21. Бидете сигурни дека околу печката има доволно простор (оддржувајте далечина од 5-10 cm од сидови и другите објекти).
22. Никогаш не го користете уредот на материјали коишто не се отпорни на топлина (килим, линолеум).
23. Не треба да се става хартија или друг материјал помеѓу тенџерето или тавата и керамичкиот панел . Хартијата може да се запали.
24. Уредот може да влијае на објекти коишто имаат магнетно поле како што се радио, телевизори, карти за банкомат или касети .
25. Уредот не треба да се користи на метална површина .

- 26 Уредот не треба да се исклучува од струја веднаш по готвењето. Уредот потребува барем неколку секунди за да се излади.
- 27 Лугето со срцеви апарати не треба да ја користитат плочата за готвење. Треба да се запази минимално растојание од 100 см од уредот кога е во употреба.
- 28 Уредот не треба да се поврзува со надворешен тајмер или далечински управувачки систем.
- 29 На индукцијниот шпорет не треба да се користи :
- Тенџериња и тави со дијаметар помал од 12 см,
 - Садови изработени од бакар , алуминиум, стакло
 - Садови со нозе или со заоблено дно (не со рамно дно)
- 30 Препорачливо е да користитат тенџериња и тави соодветни за готвење / пржење на индукциски шпорети со магнетизирано дно.
- 31 Не ставајте на шпоретот тенџериња и тави потешки од 6кг .

ОПИС НА УРЕДОТ

1 Рингла	2 Копче ФУНКЦИЈА	3 Копче за управување
4 Дисплеј и контролни единици	5 Копче ON / OFF	

КОРИСТЕЊЕ НА МАШИНАТА

Вклучете го кабелот во штекер. Ќе слушнете звучен сигнал . Уредот ќе стапи во режим на подготвеност (4 трепкачки цртички на екранот) .

Во средината на плочата ставете соодветен сад за готвење. Притиснете го копчето Вклучи / Исклучи и вклучете го индукцискиот шпорет. На екранот ќе се појави "ON" и ќе слушнете звучен сигнал . Изберете режим за готвење со притискање на копчето Функција.

Рерната поседува 4 режими на работа :

1 Континуирано работење за време на одредена моќ на греење. Ќе се вклучи индикаторната лампичка W и на екранот ќе се покаже моќта на греење. Моќта на греењето се регулира со помош на копчето за прилагодување на греењето во опсег од 100W - 1500W, со прескокнување на секој 200W.

2 Работа со тајмер за време на одредена моќ на греење. Ќе се вклучи индикаторната лампичка W и на екранот ќе се покаже времето за работа. Одредете го со помош на копчето за управување. За кратко време на екранот ќе се покаже моќта на греење. Моќта на греењето се регулира со помош на копчето за прилагодување на греењето во опсег од 100W - 1500W, со прескокнување на секој 200W.

3 Континуирано работење за време на одредена температура. Ќе се вклучи индикаторната лампичка C и на екранот ќе се покаже одредената температура. Температурата се одредува со копчето за регулација во опсег од 80-240 степени целзиусови.

4 Работа со тајмерот на одредена температура. Ќе се вклучи индикаторната лампичка C и Time и на екранот ќе се покаже времето за работа Одредете го со помош на копчето за управување. После некое време, на екранот ќе се покаже температурата. Температурата се одредува со копчето за регулација во опсег од 80-240 степени целзиусови.

ОСИГУРУВАЊЕ НА ИНДУКЦИСКИОТ ШПОРЕТ

Ако не е поставено тенџере или тава на панелот , или е отстранета - печката ќе се исклучи и ќе се покаже грешка E0.

Ако дијаметарот на тенџерето или на тавата е премногу мал – печката ќе се исклучи и ќе покаже грешка E1.

Ако панелот достигне премногу висока температура - печката ќе се исклучи и ќе покаже грешка E3.

Во случај на поврзување на рерната со погрешна напојување , печката ќе покаже грешка E1 (премногу ниска) или E2 (премногу висока)

Во случај на други грешки, контактирајте го Вашиот сервис .

ЧИСТЕЊЕ И ОДРЖУВАЊЕ

Опремата треба да се чисти после секоја употреба. Исклучете го уредот од струја и почекајте да се излади . За чистење на панелот не треба да се користи бензин, разредувачи, четки и паста. Уредот треба да се избрише со влажна крпа со сретство за миење на садови. Со користење на правосмукалка отстранете ја нечистотијата од доводот на воздух и издувните вентилатори. Керамичката површина и контролниот панел да се чисти со мека, влажна крпа и нежен детергент за чистење на керамичка површина.

Треба да бидете сигурни дека на опремата не тече вода (ако навлезе вода во уредот, тоа може да доведе до негово уништување). Да не се става под вода кабелот и самиот уред.

технички:

Напон: 220 – 240 V – 50 Hz

Максимална моќ: 2000 W

Уредот е направен во II класа на изолација.

Уред е во согласност со директивите на ЕУ:

- Директива за низок напон (LVD)

- Електромагнетна компатибилност (EMC)

Уред означени CE ознака на етикетата



За да се заштитат вашата околина: ве молиме одделни кутии и пластични кеси и да располага со нив во соодветните канти за отпадоци. Користи апаратот треба да биде предаден на посветен собирање поени поради hazardous компоненти, кои можат да влијаат на животната средина. Не фрлајте овој апарат во заедничката корпа за отпадоци.

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej

Sprzedawca zapewnia Użytkownika o dobrej jakości sprzętu, na który wydana jest niniejsza karta gwarancyjna. UWAGA: Sprzęt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Usługi gwarancyjne świadczone są tylko po okazaniu prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej i dowodu zakupu (kopii paragonu lub faktury VAT). Importer Adler Sp. z o.o. udziela 24 miesięcznej gwarancji, która liczy się od daty zakupu sprzętu. Wady lub uszkodzenia sprzętu ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie przez Serwis Centralny CAMRY. W przypadku zakupu sprzętu przez przedsiębiorcę okres gwarancji wynosi 12 miesięcy. Naprawami gwarancyjnymi nie są objęte czynności związane z odkamienianiem, konserwacją, czyszczeniem urządzenia oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych wskutek:

- niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji;
- ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych;
- użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych.
- uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych i powstałych na skutek przepięcia w sieci.
- karta gwarancyjna jest nieważna bez daty zakupu, pieczęci sprzedającego i kopii dokumentu zakupu.
- gwarancją nie są objęte elementy szklane (np. dzbanki, talerze), sznury przyłączeniowe, sieciowe, żarówki, baterie.

W przypadku stwierdzenia usterki należy ją zgłosić w punkcie sprzedaży lub w Serwisie Centralnym CAMRY, ul. Orłowa 2A, 01-237 Warszawa, tel. (22) 425-45-40 lub e-mail: serwis@camryhome.eu albo SMS 604-193-959. W zgłoszeniu proszę podać swój adres, nr telefonu i opis usterki.

Do reklamacji konieczne jest dołączenie kopii dokumentu zakupu.

Gwarancja nie wyłącza ani nie ogranicza oraz nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

camry

SERWIS CENTRALNY

01-237 Warszawa ul. Orłowa 2A

tel. (22) 425-45-40, SMS 604-193-959

serwis@camryhome.eu www.camryhome.eu

.....
(data sprzedaży)

.....
(pieczęć sklepu i podpis sprzedawcy)

adnotacje serwisu:



W trosce o środowisko..

Opakowania kartonowe prosimy przekazać na makulaturę. Worki polietylenowe (PE) wrzucać do pojemnika na plastik Zużyte urządzenie należy oddać do odpowiedniego punktu składowania, gdyż znajdujące się w urządzeniu niebezpieczne składniki mogą stanowić zagrożenie dla środowiska. Urządzenie elektryczne należy oddać tak aby ograniczyć jego ponowne użycie i wykorzystanie. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie należy je wyjąć i oddać do punktu składowania osobno.

Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne!!

OGÓLNE WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA
WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA
PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ

1. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą.
2. Urządzenie służy wyłącznie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
3. Urządzenie należy podłączyć wyłącznie do gniazdka z uziemieniem 230 V ~ 50 Hz. W celu zwiększenia bezpieczeństwa użytkowania do jednego obwodu prądu nie należy równocześnie włączać wielu urządzeń elektrycznych.
4. Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci. Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem nie pozwól dzieciom ani osobom nie zaznajomionym z urządzeniem na jego użytkowanie.
5. **OSTRZEŻENIE:** Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, jeśli odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zostały im udzielone wskazówki na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i mają świadomość niebezpieczeństwa związanego z jego użytkowaniem. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci, chyba że są powyżej 8 roku życia a czynności te są wykonywane pod nadzorem.
6. Zawsze po zakończeniu używania, wyjmij wtyczkę z gniazda zasilającego poprzez przytrzymanie gniazdka ręką. **NIE** ciągnąć za sznur sieciowy.
7. Nie zanurzać kabla, wtyczki oraz całego urządzenia w wodzie lub innej cieczy. Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, etc.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności (łazienki, wilgotne domki kempingowe).
8. Okresowo sprawdzaj stan przewodu zasilającego. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, to powinien on być wymieniony przez specjalistyczny zakład naprawczy w celu uniknięcia zagrożenia.
9. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, gdyż grozi to porażeniem. Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.

10. Należy stawiać urządzenie na chłodnej stabilnej, równej powierzchni, z dala od nagrzewających się urządzeń kuchennych jak: kuchenka elektryczna, palnik gazowy, itp..
11. Nie korzystać z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
12. Przewód zasilania nie może zwisać poza krawędź stołu lub dotykać gorących powierzchni.
13. Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia ani zasilacza do gniazdka bez nadzoru.
14. Do zapewnienia dodatkowej ochrony, wskazane jest zainstalowanie w obwodzie elektrycznym, urządzenia różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym nie przekraczającym 30 mA. W tym zakresie należy zwrócić się do specjalisty elektryka.
 1. Jeśli powierzchnia ceramiczna zostanie uszkodzona lub zarysowana, urządzenie należy wyłączyć, aby uniknąć potencjalnego porażenia prądem.
 2. Przedmioty z metalu, jak noże, widelce, łyżki czy pokrywki, nie powinny być odkładane na polach grzejnych, ponieważ mogą się stać gorące.
 3. Uwaga! Powierzchnia płyty pozostaje gorąca nawet po wyłączeniu ze względu na ciepło promieniujące z dna gorącego garnka lub patelni.
 4. Nie przenoś płyty, jeśli stoi na niej naczynie lub patelnia.
 5. Nie podgrzewaj garnka jeśli jest on pusty.
 6. Nie należy umieszczać przedmiotów metalowych, takich jak noże, widelce, łyżki, pokrywki, puszki lub folię aluminiową na górnej powierzchni lub pod płytę.
 7. Upewnij się, że wokół kuchenki jest wystarczająco dużo miejsca (zachowaj odległość od 5 do 10 cm od ścian i innych przedmiotów).
 8. Nigdy nie należy używać urządzenia na materiałach, które nie są odporne na ciepło (dywan, linoleum).
 9. Nie wkładaj papieru ani innych materiałów między garnek lub patelnię a płytę ceramiczną. Papier może się zapalić.
 10. Urządzenie może wpływać na przedmioty posiadające pole magnetyczne jak radia, telewizory, karty bankomatowe lub kasety magnetofonowe.
 11. Nie używaj urządzenia na metalowej powierzchni.
 12. Nie należy odłączać urządzenia od gniazdka natychmiast po zakończeniu gotowania. Urządzenie potrzebuje co najmniej kilkunastu sekund do wychłodzenia.
 13. Osoby z rozrusznikiem serca nie mogą korzystać z tej płyty grzejnej. Należy zachować minimalną odległość 100 cm od urządzenia, kiedy jest użytkowane.
 14. Nie podłączaj urządzenia do zewnętrznego programatora czasowego ani systemu zdalnego sterowania.
 15. Na kuchence indukcyjnej nie należy stosować:
 - garnków i patelni o średnicy mniejszej niż 12 cm,
 - naczyń wykonanych z miedzi, aluminium, szkła

- naczyń na nóżkach lub z zaokrąglonym dnem (nie płaskim dnem)

16. Zaleca się stosowanie garnków i patelni dedykowanych do gotowania/smażenia na kuchenkach indukcyjnych z magnetyzowanym dnem.

17. Nie stawiać na kuchence cięższych garnków i patelni niż 6kg.

OPIS URZĄDZENIA

- | | | |
|----------------------------|----------------------|-------------|
| 1. Pole grzejne | 2. Przycisk FUNCTION | 3. Pokrętko |
| 4. Wyświetlacz i kontrolki | 5. Przycisk ON/OFF | |

UŻYTKOWANIE URZĄDZENIA

Podłącz wtyczkę do gniazda elektrycznego. Usłyszysz sygnał dźwiękowy. Urządzenie przejdzie w tryb oczekiwania (4 migające kreski na wyświetlaczu).

Na środku płyty umieść odpowiednie naczynie do gotowania. Naciśnij przełącznik ON / OFF i włącz kuchenkę indukcyjną. Na wyświetlaczu pojawi się „ON” i usłyszysz sygnał dźwiękowy. Wybierz tryb gotowania przyciskiem FUNCTION.

Kuchenka oferuje 4 tryby pracy:

1. Praca ciągła przy określonej mocy grzania. Zapali się kontrolka W a na wyświetlaczu pokaże się moc grzania. Moc grzania reguluje się pokrętkiem w zakresie 100W-1500W, ze skokiem co 200W.
2. Praca z timerem przy określonej mocy grzania. Zapali się kontrolka W i Time a na wyświetlaczu pokaże się czas pracy. Ustaw go pokrętkiem. Po chwili na wyświetlaczu pokaże się moc grzania. Moc grzania reguluje się pokrętkiem w zakresie 100W-1500W, ze skokiem co 200W.
3. Praca ciągła przy określonej temperaturze. Zapali się kontrolka C a na wyświetlaczu pokaże się ustalona temperatura. Temperaturę reguluje się pokrętkiem w zakresie 80 - 240 stopni Celsjusza
4. Praca z timerem przy określonej temperaturze. Zapali się kontrolka C i Time a na wyświetlaczu pokaże się czas pracy. Ustaw go pokrętkiem. Po chwili na wyświetlaczu pokaże się temperatura. Temperaturę reguluje się pokrętkiem w zakresie 80 - 240 stopni Celsjusza.

ZABEZPIECZENIA KUCHENKI INDUKCYJNEJ

Jeżeli nie położono garnka lub patelni na płycie, lub została ona zdjęta - kuchenka wyłączy się i pokaże błąd E0

Jeżeli średnica garnka lub patelni jest za mała - kuchenka wyłączy się i pokaże błąd E1

Jeżeli płyta osiągnie zbyt wysoką temperaturę - kuchenka wyłączy się i pokaże błąd E3

W przypadku podłączenia kuchenki do niewłaściwego zasilania, kuchenka pokaże błąd E1 (za niskie) lub E2 (za wysokie)

W przypadku innych błędów należy skontaktować się z serwisem.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Sprzęt należy czyścić po każdym użyciu. Odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego i poczekaj, aż wystygnie. Do czyszczenia płyty nie używaj benzyny, rozcieńczalników, szczoteczek i past. Urządzenie wytrzyj wilgotną ściereczką ze środkiem do mycia naczyń. Za pomocą odkurzacza usuń brud z doprowadzenia powietrza i kratki wentylatora. Powierzchnię ceramiczną i panel sterowania czyść miękką wilgotną szmatką i delikatnymi środkami do czyszczenia powierzchni ceramicznych.

Zadbaj, żeby na sprzęt nie ciekła woda, (jeśli woda dostanie się do urządzenia, może dojść do jego zniszczenia). Nigdy nie zanurzaj w wodzie kabla i samego urządzenia.

DANE TECHNICZNE

Napięcie zasilania: 220-240V ~50Hz

Moc max: 2000W

Urządzenie jest wykonane w II klasie izolacji i nie wymaga uziemienia.

Urządzenie jest zgodne z wymaganiami dyrektyw:

Urządzenie elektryczne niskonapięciowe (LVD)

Kompatybilność elektromagnetyczna (EMC)

Wyrób oznaczony CE na tabliczce znamionowej